

Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

► **B**

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2229/2004 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ**

της 3ης Δεκεμβρίου 2004

για τη θέσπιση περαιτέρω λεπτομερών κανόνων εφαρμογής της τέταρτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(ΕΕ L 379 της 24.12.2004, σ. 13)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
► <b><u>M1</u></b>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 647/2007 της Επιτροπής της 12ης Ιουνίου 2007	L 151	26	13.6.2007
► <b><u>M2</u></b>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1095/2007 της Επιτροπής της 20ής Σεπτεμβρίου 2007	L 246	19	21.9.2007
► <b><u>M3</u></b>	Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 114/2010 της Επιτροπής της 9ης Φεβρουαρίου 2010	L 37	12	10.2.2010



## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 2229/2004 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 3ης Δεκεμβρίου 2004

για τη θέσπιση περαιτέρω λεπτομερών κανόνων εφαρμογής της τέταρτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

την οδηγία 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 15ης Ιουλίου 1991, σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το δεύτερο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Η οδηγία 91/414/ΕΟΚ ορίζει ότι η Επιτροπή θα εφαρμόσει ένα πρόγραμμα εργασίας εντός διαστήματος δώδεκα ετών (εφεξής «το πρόγραμμα εργασίας») από την κοινοποίηση της εν λόγω οδηγίας για τη σταδιακή εξέταση των δραστικών ουσιών που κυκλοφορούν στην αγορά, δύο έτη μετά την ημερομηνία κοινοποίησης της οδηγίας.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 3600/92 της Επιτροπής της 11ης Δεκεμβρίου 1992, σχετικά με τον καθορισμό των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του πρώτου σταδίου του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση στην αγορά φυτοπροστατευτικών προϊόντων <sup>(2)</sup>, προβλέπει την πρώτη φάση του προγράμματος εργασίας και εξακολουθεί να ισχύει.
- (3) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 451/2000 της Επιτροπής, της 28ης Φεβρουαρίου 2000, για τον καθορισμό των λεπτομερειών εφαρμογής της δεύτερης και τρίτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου <sup>(3)</sup>, προβλέπει τη δεύτερη φάση του προγράμματος εργασίας και εξακολουθεί να ισχύει.
- (4) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 451/2000 προβλέπει επίσης μια τρίτη φάση του προγράμματος εργασίας για πρόσθετο αριθμό δραστικών ουσιών που δεν καλύπτονται από την πρώτη και τη δεύτερη φάση του προγράμματος. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1490/2002 της Επιτροπής, της 14ης Αυγούστου 2002, για τη θέσπιση περαιτέρω λεπτομερών κανόνων εφαρμογής της τρίτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου και για την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 451/2000 <sup>(4)</sup>, αφορά επίσης την τρίτη φάση του προγράμματος εργασίας. Η διεξαγωγή της τρίτης φάσης επίσης συνεχίζεται.
- (5) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1112/2002 της Επιτροπής, της 20ής Ιουνίου 2002, για τη θέσπιση των λεπτομερών κανόνων εφαρμογής της τέταρτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου <sup>(5)</sup>, προβλέπει την τέταρτη φάση των εργασιών και

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 320 της 19.8.1991, σ. 1· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 2004/99/ΕΚ της Επιτροπής (ΕΕ L 309 της 6.10.2004, σ. 6).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 366 της 15.12.1992, σ. 10· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2266/2000 (ΕΕ L 259 της 13.10.2000, σ. 27).

<sup>(3)</sup> ΕΕ L 55 της 29.2.2000, σ. 25· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1044/2003 (ΕΕ L 151 της 19.6.2003, σ. 32).

<sup>(4)</sup> ΕΕ L 224 της 21.8.2002, σ. 23· κανονισμός, όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1744/2004 (ΕΕ L 311 της 8.10.2004, σ. 23).

<sup>(5)</sup> ΕΕ L 168 της 27.6.2002, σ. 14.

## ▼B

εξακολουθεί να ισχύει. Οι παραγωγοί που επιθυμούν να υποστηρίξουν την καταχώριση των δραστικών ουσιών που καλύπτονται από αυτή τη φάση στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ ανέλαβαν την υποχρέωση να παράσχουν τις αναγκαίες πληροφορίες.

- (6) Λόγω της προσχώρησης της Τσεχικής Δημοκρατίας, της Εσθονίας, της Κύπρου, της Λεττονίας, της Λιθουανίας, της Ουγγαρίας, της Μάλτας, της Πολωνίας, της Σλοβενίας και της Σλοβακίας, είναι απαραίτητο να δοθεί στους παραγωγούς των νέων αυτών κρατών μελών η ευκαιρία να εκδηλώσουν το ενδιαφέρον τους να συμμετάσχουν στην τέταρτη φάση του προγράμματος εργασίας για όλες τις ουσίες που καλύπτονται σ' αυτή τη φάση. Είναι επίσης σκόπιμο να οργανωθεί η αναθεώρηση των ουσιών που κυκλοφορούσαν στην αγορά ενός νέου κράτους μέλους πριν από την 1η Μαΐου 2004 και που δεν περιλαμβάνονται στις φάσεις 1 έως 4 του προγράμματος εργασίας.
- (7) Οι διαδικασίες που θεσπίζονται στον παρόντα κανονισμό θα πρέπει να εφαρμόζονται με την επιφύλαξη των διαδικασιών και ενεργειών που πρόκειται να αναληφθούν στο πλαίσιο άλλων πράξεων της κοινοτικής νομοθεσίας, ιδίως στο πλαίσιο της οδηγίας 79/117/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 21ης Δεκεμβρίου 1978, περί απαγορεύσεως της θέσεως σε κυκλοφορία και της χρησιμοποίησης φυτοφαρμακευτικών προϊόντων που περιέχουν ορισμένες δραστικές ουσίες <sup>(1)</sup>, εφόσον η Επιτροπή διαθέτει στοιχεία σύμφωνα με τα οποία ενδέχεται να πληρούνται οι σχετικές απαιτήσεις.
- (8) Με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 178/2002 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 28ης Ιανουαρίου 2002, για τον καθορισμό των γενικών αρχών και απαιτήσεων της νομοθεσίας για τα τρόφιμα, για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων και τον καθορισμό διαδικασιών σε θέματα ασφαλείας των τροφίμων <sup>(2)</sup> ιδρύθηκε η Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (εφεξής «ΕΑΑΤ») για να διασφαλιστεί η πρόσβαση της Κοινότητας σε υψηλής ποιότητας, ανεξάρτητη και αποτελεσματική επιστημονική και τεχνική βοήθεια, έτσι ώστε να επιτευχθεί ένα υψηλό επίπεδο υγειονομικής προστασίας σε επίπεδο νομοθεσίας σχετικής με την ασφάλεια των τροφίμων και των ζωοτροφών. Ως εκ τούτου, είναι σκόπιμο να προβλεφθεί ότι η ΕΑΑΤ θα διαδραματίζει κάποιο ρόλο στο πρόγραμμα εργασίας σχετικά με τις δραστικές ουσίες.
- (9) Θα πρέπει να καθοριστούν οι σχέσεις μεταξύ των παραγωγών, των κρατών μελών, της Επιτροπής και της ΕΑΑΤ, καθώς και οι υποχρεώσεις καθενός από τα μέρη για την εκτέλεση του προγράμματος, λαμβάνοντας υπόψη την εμπειρία που αποκτήθηκε κατά τη διάρκεια της πρώτης και της δεύτερης φάσης του προγράμματος εργασίας, το στόχο του διαχωρισμού της αξιολόγησης κινδύνου από τη διαχείριση κινδύνου και την ανάγκη οργάνωσης των εργασιών κατά τον πλέον αποτελεσματικό τρόπο.
- (10) Για τη διασφάλιση της αποτελεσματικότητας του προγράμματος απαιτείται στενή συνεργασία μεταξύ των παραγωγών, των κρατών μελών, της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και της ΕΑΑΤ, καθώς και σχολαστική τήρηση των προθεσμιών. Απαιτείται αυστηρός καθορισμός των προθεσμιών για όλα τα στοιχεία της τέταρτης φάσης του προγράμματος εργασίας, έτσι ώστε το εν λόγω πρόγραμμα να λάβει την τελική του μορφή εντός ευλόγου χρονικού διαστήματος. Για ορισμένες δραστικές ουσίες όπου οι απαιτήσεις φακέλου είναι περιορισμένες κρίνεται σκόπιμη σύντομη προθεσμία υποβολής του φακέλου προκειμένου να δοθεί η ευκαιρία για

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 33 της 8.2.1979, σ. 36· οδηγία όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 850/2004 (ΕΕ L 158 της 30.4.2004, σ. 7).

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 31 της 1.2.2002, σ. 1· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1642/2003 (ΕΕ L 245 της 29.9.2003, σ. 4).

▼ B

περαιτέρω πληροφόρηση εντός του συνολικού χρονικού πλαισίου για την ολοκλήρωση της αναθεώρησης του προγράμματος.

- (11) Προκειμένου να αποφεύγεται η επανάληψη των εργασιών, και ιδίως τα πειράματα με σπονδυλωτά ζώα, πρέπει να ενθαρρύνονται οι παραγωγοί να υποβάλλουν συλλογικούς φακέλους.
- (12) Είναι αναγκαίο να καθοριστούν οι υποχρεώσεις των παραγωγών όσον αφορά τη μορφή των κοινοποιήσεων, τις χρονικές περιόδους και τις εθνικές παραλήπτριες αρχές καθώς και την ΕΑΑΤ όσον αφορά τις προς υποβολή πληροφορίες. Πολλές από τις δραστικές ουσίες που καλύπτονται από την τέταρτη φάση του προγράμματος εργασίας παράγονται σε μικρές ποσότητες για ειδικούς σκοπούς. Ορισμένες είναι σημαντικές για βιολογικά και άλλα γεωργικά συστήματα χαμηλής εισροής και μπορεί να αναμένεται να αποτελέσουν χαμηλό κίνδυνο για την προστασία του ανθρώπου και του περιβάλλοντος.
- (13) Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή αναγνώρισε, στην έκθεση προόδου προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο –Αξιολόγηση των δραστικών ουσιών προϊόντων φυτοπροστασίας (που υποβλήθηκε κατά τις διατάξεις του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά)<sup>(1)</sup>– την ανάγκη θέσπισης ειδικών μέτρων σε σχέση με τις ουσίες χαμηλού κινδύνου.
- (14) Γι' αυτή τη φάση του προγράμματος εργασίας απαιτείται μια τροποποιημένη προσέγγιση προκειμένου να μειωθεί ο κίνδυνος να αποσυρθούν για οικονομικούς και μόνο λόγους πολλές δραστικές ουσίες. Για ορισμένες ομάδες δραστικών ουσιών είναι, συνειδητά, σκόπιμο να διαφέρουν η μορφή και οι απαιτήσεις για τις προς υποβολή πληροφορίες από εκείνες που αναπτύχθηκαν για τις δραστικές ουσίες στις προηγούμενες τρεις φάσεις του προγράμματος εργασίας.
- (15) Για λόγους συνοχής της κοινοτικής νομοθεσίας, είναι αναγκαίο να εξασφαλισθεί ότι τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό συνάδουν με τα μέτρα που λαμβάνονται σύμφωνα με την οδηγία 98/8/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 16ης Φεβρουαρίου 1998 για τη διάθεση βιοκτόνων στην αγορά<sup>(2)</sup>.
- (16) Η κοινοποίηση και η υποβολή φακέλου δεν θα πρέπει να είναι απαραίτητη προϋπόθεση για τη δυνατότητα διάθεσης φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά βάσει των διατάξεων του άρθρου 13 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, μετά την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα Ι της εν λόγω οδηγίας. Ως εκ τούτου, οι ενδιαφερόμενοι που δεν έχουν υποβάλει κοινοποιήσεις θα πρέπει να μπορούν να πληροφορηθούν, σε οποιοδήποτε στάδιο της διαδικασίας αξιολόγησης, σχετικά με τις ενδεχόμενες περαιτέρω απαιτήσεις για τη συνέχιση της εμπορίας φυτοπροστατευτικών προϊόντων που περιέχουν μια υπό αξιολόγηση δραστική ουσία.
- (17) Για να διασφαλιστεί ότι θα ληφθούν υπόψη όλες οι σχετικές πληροφορίες για τις δυνητικά επικίνδυνες επιπτώσεις μιας δραστικής ουσίας ή των υπολειμμάτων της, στις αξιολογήσεις πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα τεχνικά ή επιστημονικά στοιχεία που υποβλήθηκαν από οποιονδήποτε εντός των σχετικών προθεσμιών.
- (18) Εφόσον παύσει η συνεργασία με τους κοινοποιούντες, είναι αδύνατον να συνεχιστεί αποτελεσματικά η περαιτέρω αξιολόγηση και, κατά συνέπεια, απαιτείται η λήξη της περιόδου αξιολόγησης, εκτός εάν την αναλάβει ένα κράτος μέλος.

<sup>(1)</sup> COM(2001) 444 τελικό.

<sup>(2)</sup> ΕΕ L 123 της 24.4.1998, σ. 1· οδηγία όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1882/2003 (ΕΕ L 284 της 31.10.2003, σ. 1).

## ▼ B

- (19) Το καθήκον της αξιολόγησης θα πρέπει να κατανεμηθεί μεταξύ των αρμοδίων αρχών των κρατών μελών. Κατά συνέπεια, για κάθε δραστική ουσία πρέπει να ορίζεται ένα κράτος μέλος εισηγητής. Όταν απαιτείται, το κράτος μέλος εισηγητής προβαίνει σε αξιολόγηση του καταλόγου πληρότητας που παρέχεται από τον κοινοποιούντα και εξετάζει και αξιολογεί τα υποβληθέντα στοιχεία. Πρέπει να υποβάλλει στην ΕΑΑΤ τα αποτελέσματα της αξιολόγησης, καθώς και σύσταση στην Επιτροπή σχετικά με την απόφαση που θα πρέπει να ληφθεί όσον αφορά τη συγκεκριμένη δραστική ουσία. Για ορισμένες ομάδες δραστικών ουσιών είναι σκόπιμο να συνεργάζεται το κράτος μέλος εισηγητής στενά με άλλα κράτη μέλη εισηγητές για αυτή την ομάδα. Για κάθε ομάδα είναι σκόπιμο να ορίζεται ένας επικεφαλής εισηγητής που θα συντονίζει μια τέτοια συνεργασία.
- (20) Τα κράτη μέλη πρέπει να αποστέλλουν στην ΕΑΑΤ τα προσχέδια εκθέσεων των αξιολογήσεών τους για τις δραστικές ουσίες. Τα σχέδια αξιολογήσεων πρέπει να αναθεωρούνται από την ΕΑΑΤ πριν υποβληθούν στην Ευρωπαϊκή Επιτροπή.
- (21) Σε περίπτωση που κατά τον έλεγχο ή την εξέταση διαπιστωθεί ανισορροπία στις αρμοδιότητες που έχουν τα κράτη μέλη ως εισηγητές, θα πρέπει να είναι δυνατό να αντικατασταθεί ένα κράτος μέλος που είχε αρχικά οριστεί εισηγητής για μια συγκεκριμένη δραστική ουσία από άλλο κράτος μέλος.
- (22) Προκειμένου να εξασφαλισθούν κατάλληλοι πόροι για την παρούσα φάση του προγράμματος εργασίας, θα πρέπει να καταβληθεί στα κράτη μέλη κάποιο χρηματικό ποσό για τη διαχείριση και την αξιολόγηση των φακέλων και για τα σχέδια εκθέσεων αξιολόγησης.
- (23) Ζητήθηκε η γνώμη της ΕΑΑΤ για τα προτεινόμενα μέτρα.
- (24) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ I

## ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΟ ΚΑΙ ΠΕΔΙΟ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ, ΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΑΡΧΗ ΚΡΑΤΟΥΣ ΜΕΛΟΥΣ

*Άρθρο 1***Αντικείμενο και πεδίο εφαρμογής**

1. Ο παρών κανονισμός καθορίζει:
- α) περαιτέρω λεπτομερείς κανόνες για την εφαρμογή της τέταρτης φάσης του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο δεύτερο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, («το πρόγραμμα εργασίας») όσον αφορά τη διαρκή αξιολόγηση των δραστικών ουσιών που κοινοποιούνται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1112/2002·
- β) τους κανόνες σχετικά με τις δραστικές ουσίες που κυκλοφορούσαν στην αγορά πριν από την 1η Μαΐου 2004 στην Τσεχική Δημοκρατία, την Εσθονία, την Κύπρο, τη Λεττονία, τη Λιθουανία, την Ουγγαρία, τη Μάλτα, την Πολωνία, τη Σλοβενία και τη Σλοβακία και οι οποίες δεν περιλαμβάνονται στις φάσεις του προγράμματος εργασίας και δεν καλύπτονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1112/2002.

**▼B**

2. Το άρθρο 6 παράγραφοι 2, 3 και παράγραφος 4 δεύτερο εδάφιο της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ δεν εφαρμόζονται σε ουσίες που περιλαμβάνονται στο παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού, εφόσον οι διαδικασίες οι οποίες προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό σχετικά με τις ουσίες αυτές δεν έχουν οριστικοποιηθεί.

3. Ο παρών κανονισμός εφαρμόζεται με την επιφύλαξη:

- α) των επαναξιολογήσεων των δραστικών ουσιών του παραρτήματος Ι από τα κράτη μέλη, ιδίως στο πλαίσιο των ανανεώσεων των εγκρίσεων, σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 4 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ·
- β) των επαναξιολογήσεων από την Επιτροπή, σύμφωνα με το άρθρο 5 παράγραφος 5 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ·
- γ) των εκτιμήσεων που έχουν πραγματοποιηθεί σύμφωνα με την οδηγία 79/117/ΕΟΚ.

*Άρθρο 2***Ορισμοί**

Για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού, εφαρμόζονται οι ορισμοί που παρατίθενται στο άρθρο 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και στο άρθρο 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1112/2002.

Επιπλέον, ισχύουν οι ακόλουθοι ορισμοί:

- α) «κοινοποιών» είναι το φυσικό ή νομικό πρόσωπο που υπέβαλε κοινοποίηση σύμφωνα με:
  - i) τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1112/2002, όπως αναφέρεται στο παράρτημα ΙΙ του παρόντος κανονισμού, ή
  - ii) το άρθρο 4 του παρόντος κανονισμού·
- β) «κράτος μέλος εισηγητής» είναι το κράτος μέλος εισηγητής για τη δραστική ουσία όπως ορίζεται στο παράρτημα Ι·
- γ) «περιληπτικός φάκελος» είναι ένας φάκελος που περιλαμβάνει τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2, όταν δίνονται περιλήψεις των αποτελεσμάτων δοκιμών και μελετών που αναφέρονται σε αυτή την παράγραφο·
- δ) «πλήρης φάκελος» είναι ένας φάκελος που περιέχει τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 3, όταν τα αποτελέσματα των δοκιμών και οι εκθέσεις των μελετών που αναφέρονται στον περιληπτικό φάκελο παρατίθενται εκτενώς.

*Άρθρο 3***Αρχή κράτους μέλους**

1. Κάθε κράτος μέλος ορίζει μια αρχή ή αρχές που θα εκπληρώσουν τις υποχρεώσεις των κρατών μελών όπως ορίζονται στον παρόντα κανονισμό.

2. Οι εθνικές αρχές που αναφέρονται στο παράρτημα ΙΙΙ συντονίζουν και εξασφαλίζουν όλες τις αναγκαίες επαφές με τους κοινοποιούντες, τα λοιπά κράτη μέλη, την Επιτροπή και την Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (ΕΑΑΤ), σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό.

Κάθε κράτος μέλος παρέχει λεπτομερείς πληροφορίες σχετικά με την ορισθείσα εθνική συντονιστική αρχή στην Επιτροπή, στην ΕΑΑΤ



και στην ορισθείσα εθνική συντονιστική αρχή κάθε άλλου κράτους μέλους, καθώς και σχετικά με τις τυχόν τροποποιήσεις των παρασχεθέντων στοιχείων.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ II

### ΚΟΙΝΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΔΡΑΣΤΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ ΑΠΟ ΠΑΡΑΓΩΓΟΥΣ ΤΩΝ ΝΕΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ

#### *Άρθρο 4*

##### **Κοινοποιήσεις από παραγωγούς των νέων κρατών μελών**

1. Κάθε παραγωγός σε ένα νέο κράτος μέλος που αναφέρεται στο άρθρο 1 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού ο οποίος επιθυμεί να εξασφαλίσει την καταχώριση στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ μιας δραστικής ουσίας που απαριθμείται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού κοινοποιεί τις λεπτομέρειες που καθορίζονται στο παράρτημα V του παρόντος κανονισμού στην Επιτροπή, στους λοιπούς κοινοποιούντες για την ουσία αυτή και στο κράτος μέλος εισηγητή το αργότερο τρεις μήνες από την ημερομηνία έναρξης ισχύος του παρόντος κανονισμού.

2. Κάθε παραγωγός που πραγματοποιεί κοινοποίηση σύμφωνα με την παράγραφο 1 εκπληρώνει τις υποχρεώσεις των παραγωγών ή κοινοποιούντων που ορίζονται στον παρόντα κανονισμό για την κοινοποιούμενη δραστική ουσία.

3. Όταν ένας παραγωγός σε νέο κράτος μέλος δεν έχει υποβάλει κοινοποίηση για μια δραστική ουσία που απαριθμείται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού, σύμφωνα με την παράγραφο 1, επιτρέπεται να συμμετάσχει στο πρόγραμμα εργασίας μόνο συλλογικά με έναν ή περισσότερους κοινοποιούντες της δραστικής ουσίας συμπεριλαμβανομένου ενός κράτους μέλους που έχει προβεί σε κοινοποίηση σύμφωνα με την παράγραφο 4 του παρόντος άρθρου.

4. Όταν δεν έχει παραληφθεί κοινοποίηση για οποιαδήποτε δραστική ουσία που απαριθμείται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού, ένα νέο κράτος μέλος μπορεί να εκδηλώσει το ενδιαφέρον του να υποστηρίξει την καταχώριση της εν λόγω δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ προβαίνοντας σε σχετική κοινοποίηση προς την Επιτροπή και το κράτος μέλος εισηγητή.

Οι εν λόγω κοινοποιήσεις πρέπει να αποστέλλονται το συντομότερο δυνατόν και το αργότερο εντός τριών μηνών από την ημερομηνία ενημέρωσης των κρατών μελών από την Επιτροπή ότι δεν έχει πραγματοποιηθεί κοινοποίηση για την ουσία αυτή.

Ένα κράτος μέλος που προβαίνει στη σχετική κοινοποίηση αντιμετωπίζεται, για τους σκοπούς της αξιολόγησης της συγκεκριμένης δραστικής ουσίας, ως παραγωγός.

5. Η Επιτροπή αποφασίζει, όπως προβλέπεται στο τέταρτο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/411/ΕΟΚ, να μην καταχωρίσει στο παράρτημα I της εν λόγω οδηγίας τις δραστικές ουσίες που αναφέρονται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού, για τις οποίες δεν έχει πραγματοποιηθεί κοινοποίηση σύμφωνα με τις παραγράφους 1 έως 4 του παρόντος άρθρου. Στη σχετική απόφαση θα αναφέρονται οι λόγοι για τους οποίους δεν καταχωρίστηκε η δραστική ουσία.

Τα κράτη μέλη ανακαλούν τις άδειες των φυτοπροστατευτικών προϊόντων που περιέχουν τις εν λόγω δραστικές ουσίες εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στην απόφαση.



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΙΙΙ

**ΟΡΟΙ ΓΙΑ ΤΗΝ ΥΠΟΒΟΛΗ ΤΩΝ ΦΑΚΕΛΩΝ ΤΩΝ ΔΡΑΣΤΙΚΩΝ ΟΥΣΙΩΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΥΠΟΒΟΛΗ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ ΑΠΟ ΤΡΙΤΟΥΣ**
*Άρθρο 5***Υποβολή των φακέλων από περισσότερους από έναν κοινοποιούντες**

1. Όταν για οποιαδήποτε δραστική ουσία που απαριθμείται στο παράρτημα Ι υπάρχουν διάφορες κοινοποιήσεις, οι ενδιαφερόμενοι κοινοποιούντες λαμβάνουν όλα τα αναγκαία μέτρα για να υποβληθούν συλλογικά οι εν λόγω φάκελοι.

Στην περίπτωση κατά την οποία ένας φάκελος δεν υποβλήθηκε από όλους τους ενδιαφερόμενους κοινοποιούντες, αναφέρονται οι προσπάθειες που καταβλήθηκαν και οι λόγοι μη συμμετοχής ορισμένων κοινοποιούντων.

2. Για τις δραστικές ουσίες που κοινοποιήθηκαν από περισσότερους του ενός κοινοποιούντες, οι εν λόγω κοινοποιούντες παρέχουν, για κάθε μελέτη που αφορά σπονδυλωτά, λεπτομερείς περιγραφές των προσπαθειών που καταβλήθηκαν για να αποφευχθεί η περιττή επανάληψη της δοκιμασίας και αναφέρουν, σε ενδεχόμενη περίπτωση, τους λόγους για τη διενέργεια επαναληπτικής μελέτης.

*Άρθρο 6***Υποβολή των φακέλων στο κράτος μέλος εισηγητή**

1. Ο κοινοποιών υποβάλλει το φάκελο για τη δραστική ουσία («το φάκελο») στο κράτος μέλος εισηγητή.

2. Ο περιληπτικός φάκελος πρέπει να περιλαμβάνει τα ακόλουθα:

α) αντίγραφο της κοινοποίησης· σε περίπτωση συλλογικής κοινοποίησης που πραγματοποιείται από περισσότερους του ενός παραγωγούς όπως αναφέρεται στο άρθρο 5 παράγραφος 1, θα περιλαμβάνει:

i) αντίγραφο των κοινοποιήσεων που πραγματοποιήθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 4 ή 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1112/2002 ή το άρθρο 4 του παρόντος κανονισμού,

ii) το όνομα του ατόμου που ορίστηκε από τους ενδιαφερόμενους παραγωγούς υπεύθυνος για τη συλλογική κοινοποίηση, ο οποίος θα αποτελεί σημείο επαφής κατά τη διάρκεια της διαδικασίας·

β) ένα περιορισμένο φάσμα αντιπροσωπευτικών χρήσεων της δραστικής ουσίας, για τις οποίες τα υποβαλλόμενα στοιχεία από τον κοινοποιούντα στο φάκελο αποδεικνύουν ότι για ένα ή περισσότερα σκευάσματα δύνανται να πληρούνται οι απαιτήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 5 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ για την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

3. Όταν απαιτείται από το κράτος μέλος εισηγητή, όπως προβλέπεται στο άρθρο 20 παράγραφος 2, να κυκλοφορήσει ο ενημερωμένος περιληπτικός φάκελος ή, όπου απαιτείται, ο ενημερωμένος πλήρης φάκελος ή μέρη του, ο κοινοποιών θα το πράττει το αργότερο ένα μήνα από την ημερομηνία της παραλαβής τέτοιου αιτήματος.





*Άρθρο 7*

**Φάκελοι για δραστικές ουσίες που υποβάλλονται σύμφωνα με την οδηγία 98/8/ΕΚ**

Όταν μια δραστική ουσία κοινοποιήθηκε σύμφωνα με την οδηγία 98/8/ΕΚ, ο κοινοποιών μπορεί να υποβάλει κατά παρέκκλιση των άρθρων 5 και 6:

- α) αντίγραφο του φακέλου που υποβλήθηκε σύμφωνα με την οδηγία 98/8/ΕΚ·
- β) οποιαδήποτε πρόσθετη πληροφορία που αναφέρεται στα παραρτήματα II και III της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και που απαιτείται για να δικαιολογήσει την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της εν λόγω οδηγίας με αναφορά των χρήσεων που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής της εν λόγω οδηγίας.

*Άρθρο 8*

**Φάκελοι για δραστικές ουσίες που υποβάλλονται σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1490/2002**

Όταν ένας φάκελος υποβλήθηκε σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1490/2002, το άτομο που υπέβαλε το φάκελο μπορεί να υποβάλει, μαζί με το φάκελο που υποβάλλεται περαιτέρω σύμφωνα με τον παρόντα κανονισμό:

- α) αναφορά στο φάκελο που υποβλήθηκε σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1490/2002·
- β) οποιαδήποτε πρόσθετη πληροφορία που αναφέρεται στα παραρτήματα II και III της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και που απαιτείται για να δικαιολογήσει την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της εν λόγω οδηγίας με αναφορά των χρήσεων που εμπίπτουν στο πεδίο εφαρμογής του εν λόγω κανονισμού.

*Άρθρο 9*

**Ειδικόι όροι για τις υποβολές φακέλων για τις δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στο μέρος Α του παραρτήματος I**

1. Όταν ο φάκελος αφορά μια δραστική ουσία που απαριθμείται στο μέρος Α του παραρτήματος I, εκτός από τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με το άρθρο 5 και το άρθρο 6 παράγραφος 2, ο κοινοποιών υποβάλλει τις ακόλουθες πληροφορίες σχετικά με τη δραστική ουσία και το φυτοπροστατευτικό προϊόν (κατά περίπτωση):

- α) όλες τις διαθέσιμες πληροφορίες σχετικά με τους πιθανούς κινδύνους για την υγεία των ανθρώπων και των ζώων και το περιβάλλον, συμπεριλαμβανομένων των πληροφοριών που είναι διαθέσιμες μέσω έρευνας της σχετικής βιβλιογραφίας και προσδιορίζοντας τις βάσεις δεδομένων που ερευνήθηκαν και τους όρους έρευνας που χρησιμοποιήθηκαν·
- β) τις διαθέσιμες εκθέσεις αξιολόγησης από οποιαδήποτε χώρα του ΟΟΣΑ·
- γ) για τυχόν πραγματοποιούμενες δοκιμές και μελέτες που δεν ολοκληρώθηκαν ακόμη, πληροφορίες σχετικά με τις εν λόγω δοκιμές και μελέτες και προβλεπόμενη ημερομηνία ολοκλήρωσης.

2. Ο φάκελος περιλαμβάνει τις επιμέρους δοκιμές και τις εκθέσεις μελετών που περιέχουν όλες τις πληροφορίες που αναφέρονται στην παράγραφο 1.

3. Κάθε κράτος μέλος καθορίζει τον αριθμό αντιγράφων του φακέλου που υποβάλλει ο κοινοποιών όταν ενεργεί ως εισηγητής και όταν λαμβάνει αντίγραφα δυνάμει του άρθρου 20 παράγραφος 2.

**▼B**

Κατά τον καθορισμό της μορφής του φακέλου, τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις συστάσεις που υποβλήθηκαν σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

*Άρθρο 10***Ειδικοί όροι για τις υποβολές φακέλων για τις δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος Ι**

1. Όταν ο φάκελος αφορά μια δραστική ουσία που απαριθμείται στο μέρος Β έως Ζ του παραρτήματος Ι, ο κοινοποιών υποβάλλει φάκελο και περιληπτικό φάκελο.
2. Ο περιληπτικός φάκελος πρέπει να περιλαμβάνει τα ακόλουθα:
  - α) τις πληροφορίες που απαιτούνται σύμφωνα με το άρθρο 5 και το άρθρο 6 παράγραφος 2 του παρόντος κανονισμού·
  - β) για κάθε σημείο του παραρτήματος ΙΙ (μέρος Α ή μέρος Β αναλόγως) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και για κάθε σημείο του παραρτήματος ΙΙΙ (μέρος Α ή μέρος Β αναλόγως) της εν λόγω οδηγίας, τις περιλήψεις και τα αποτελέσματα των δοκιμών και των μελετών και το όνομα του ατόμου ή του ιδρύματος που πραγματοποίησε τις δοκιμές και τις μελέτες αυτές·
  - γ) κατάλογο ελέγχου που πρέπει να συμπληρωθεί από τον κοινοποιούντα και να αποδεικνύει ότι ο φάκελος είναι πλήρης σύμφωνα με το άρθρο 18 του παρόντος κανονισμού.

Οι δοκιμές και οι μελέτες που αναφέρονται στην παράγραφο 2 στοιχείο β) του παρόντος άρθρου θα είναι εκείνες που σχετίζονται με την αξιολόγηση των κριτηρίων που αναφέρονται στο άρθρο 5 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ για ένα ή περισσότερα παρασκευάσματα για τις χρήσεις που λαμβάνουν υπόψη το γεγονός ότι τα κενά των στοιχείων στο φάκελο όσον αφορά στις πληροφορίες που απαιτούνται βάσει του παραρτήματος ΙΙ της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, όπως προκύπτει από το προτεινόμενο περιορισμένο εύρος των αντιπροσωπευτικών χρήσεων της δραστικής ουσίας, μπορεί να οδηγήσουν σε περιορισμούς στην καταχώριση στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

3. Ο πλήρης φάκελος περιλαμβάνει τις ατομικές δοκιμές και μελέτες σχετικά με όλες τις πληροφορίες που αναφέρονται στο στοιχείο β) και στο δεύτερο εδάφιο της παραγράφου 2.

4. Κάθε κράτος μέλος καθορίζει τον αριθμό των αντιγράφων και τη μορφή των περιληπτικών και των πλήρων φακέλων που πρέπει να υποβάλλουν οι κοινοποιούντες.

Κατά τον καθορισμό της μορφής του πλήρους και του περιληπτικού φακέλου τα κράτη μέλη λαμβάνουν υπόψη τις συστάσεις που υποβλήθηκαν σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

*Άρθρο 11***Υποβολή στοιχείων από τρίτους**

Οποιοδήποτε φυσικό ή νομικό πρόσωπο που επιθυμεί να υποβάλει σχετικά στοιχεία τα οποία μπορούν να συμβάλουν στην αξιολόγηση μιας δραστικής ουσίας που απαριθμείται στο παράρτημα Ι, και ιδίως όσον αφορά τα δυνητικά επικίνδυνα αποτελέσματα της εν λόγω ουσίας ή των καταλοίπων της στην υγεία του ανθρώπου και των ζώων και στο περιβάλλον, θα το πράττει εντός του σχετικού χρονικού ορίου που ορίζεται στο άρθρο 12.

Τέτοια στοιχεία θα υποβάλλονται στο κράτος μέλος εισηγητή και στην ΕΑΑΤ. Εφόσον ζητηθεί από το κράτος μέλος εισηγητή, θα υποβάλει επίσης αυτά τα στοιχεία και στα άλλα κράτη μέλη το αργότερο ένα μήνα από την ημερομηνία παραλαβής τέτοιου αιτήματος.



*Άρθρο 12*

**Προθεσμία υποβολής των φακέλων**

Ο κοινοποιών(-ούντες) υποβάλλει(-ουν) το φάκελο στο σχετικό κράτος μέλος εισηγητή μέχρι:

- α) τις 30 Ιουνίου του 2005 το αργότερο για τις δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στο μέρος Α του παραρτήματος Γ·
- β) τις 30 Νοεμβρίου του 2005 το αργότερο για τις δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος Ι.

*Άρθρο 13*

**Μη υποβολή των φακέλων**

1. Σε περίπτωση που οι φάκελοι ή τμήματα αυτών δεν αποσταλούν εντός της προθεσμίας που ορίζεται στο άρθρο 12, το κράτος μέλος εισηγητής ενημερώνει εντός δύο μηνών από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ, αναφέροντας τους λόγους που επικαλέστηκαν οι κοινοποιούντες για την καθυστέρηση.

2. Με βάση τα στοιχεία που διαβιβάστηκαν από το κράτος μέλος εισηγητή και σύμφωνα με την παράγραφο 1, η Επιτροπή πρέπει να αποφανθεί κατά πόσο ο κοινοποιών έχει αποδείξει ότι η καθυστέρηση στην υποβολή του φακέλου οφείλεται σε ανωτέρα βία.

Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή καθορίζει νέα προθεσμία για την υποβολή φακέλου που πληροί τις απαιτήσεις των άρθρων 5, 6, 9 και 10 του παρόντος κανονισμού, σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

3. Η Επιτροπή αποφασίζει, όπως προβλέπεται στο τέταρτο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, να μην καταχωρίσει στο παράρτημα Ι της εν λόγω οδηγίας μια δραστική ουσία για την οποία δεν έχει υποβληθεί φάκελος εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 12 του παρόντος κανονισμού ή στο δεύτερο εδάφιο της παραγράφου 2 του παρόντος άρθρου. Στην απόφαση αναφέρονται οι λόγοι της μη καταχώρισης.

Τα κράτη μέλη ανακαλούν τις άδειες των φυτοπροστατευτικών προϊόντων που περιέχουν τις εν λόγω δραστικές ουσίες εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στην απόφαση.

*Άρθρο 14*

**Αντικατάσταση ή παραίτηση του κοινοποιούντος**

1. Όταν ένας κοινοποιών αποφασίσει να τερματίσει τη συμμετοχή του στο πρόγραμμα εργασίας για μια δραστική ουσία, ενημερώνει αμέσως το κράτος μέλος εισηγητή, την Επιτροπή, την ΕΑΑΤ και όλους τους λοιπούς κοινοποιούντες της συγκεκριμένης ουσίας σχετικά με την απόφασή του, αναφέροντας τους λόγους.

Στην περίπτωση που ένας κοινοποιών παύσει να συμμετέχει ή παραλείψει να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις του, που προβλέπονται από τον παρόντα κανονισμό, οι διαδικασίες που προβλέπονται στο άρθρο 15 ή 24 θα τερματιστούν για το φάκελό του.

2. Εφόσον ένας κοινοποιών συμφωνήσει με έναν άλλο παραγωγό την αντικατάσταση του κοινοποιούντος όσον αφορά την περαιτέρω συμμετοχή στο πρόγραμμα εργασίας στο πλαίσιο του παρόντος κανονισμού, ο κοινοποιών και ο εν λόγω άλλος παραγωγός ενημερώνουν το κράτος μέλος εισηγητή, την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ, με κοινή δήλωση, συμφωνώντας ότι ο εν λόγω άλλος παραγωγός θα αντικαταστήσει τον αρχικό κοινοποιούντα στην εκτέλεση των καθηκόντων του κοινοποιούντος, σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις των άρθρων 4, 5, 6, 9, 10, 12 και 24. Διασφαλίζουν ταυτόχρονα την ενημέρωση των λοιπών κοινοποιούντων για τη συγκεκριμένη ουσία.

**▼B**

Ο άλλος παραγωγός, στην περίπτωση αυτή, θα είναι υπεύθυνος από κοινού με τον αρχικό κοινοποιούντα για οποιαδήποτε υπόλοιπα αμοιβών που πρέπει να καταβληθούν στο πλαίσιο του καθεστώτος που θεσπίστηκε από τα κράτη μέλη σύμφωνα με το άρθρο 30.

3. Εάν όλοι οι κοινοποιούντες για μια δραστική ουσία τερματίσουν τη συμμετοχή τους στο πρόγραμμα εργασίας, ένα κράτος μέλος μπορεί να επιλέξει να ενεργήσει ως κοινοποιών για τους σκοπούς της περαιτέρω συμμετοχής στο πρόγραμμα εργασίας.

Οποιοδήποτε κράτος μέλος επιθυμεί να ενεργήσει ως κοινοποιών ενημερώνει το κράτος μέλος εισηγητή, την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ το αργότερο εντός ενός μηνός από την ημερομηνία γνωστοποίησης ότι όλοι οι κοινοποιούντες αποφάσισαν να τερματίσουν τη συμμετοχή τους και αντικαθιστά τον αρχικό κοινοποιούντα στην εκτέλεση των καθηκόντων του κοινοποιούντος σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις των άρθρων 4, 5, 6, 9, 10, 12 και 24.

4. Όλα τα υποβληθέντα στοιχεία θα παραμείνουν στη διάθεση του κράτους μέλους εισηγητή, της Επιτροπής και της ΕΑΑΤ.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ IV

## ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΕΙΣ ΤΩΝ ΦΑΚΕΛΩΝ

*Άρθρο 15***Γενικοί όροι για τις αξιολογήσεις των φακέλων**

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 18, το κράτος μέλος εισηγητής αξιολογεί όλους τους φακέλους που του υποβάλλονται.

2. Με την επιφύλαξη του άρθρου 7 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, το κράτος μέλος εισηγητής δεν αποδέχεται την υποβολή νέων μελετών κατά τη διάρκεια της αξιολόγησης, εκτός από τις μελέτες που προβλέπονται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του παρόντος κανονισμού.

Ωστόσο, το κράτος μέλος εισηγητής δύναται να ζητήσει από τους κοινοποιούντες να υποβάλουν περαιτέρω στοιχεία που είναι αναγκαία για την αποσαφήνιση του φακέλου. Στην περίπτωση αυτή, το κράτος μέλος εισηγητής ορίζει την προθεσμία εντός της οποίας θα πρέπει να παρασχεθούν τα εν λόγω στοιχεία. Η προθεσμία δεν επηρεάζει την προθεσμία για την υποβολή του σχεδίου αξιολόγησης από το κράτος μέλος εισηγητή στην ΕΑΑΤ, όπως προβλέπεται στο άρθρο 21 παράγραφος 1 ή στο άρθρο 22 παράγραφος 1.

3. Το κράτος μέλος εισηγητής μπορεί, από την αρχή της αξιολόγησης του φακέλου:

- α) να συμβουλευέται εμπειρογνώμονες από την ΕΑΑΤ·
- β) να ζητήσει πρόσθετα τεχνικά ή επιστημονικά στοιχεία από άλλα κράτη μέλη που θα διευκολύνουν την αξιολόγηση.

4. Οι κοινοποιούντες μπορούν να ζητήσουν ειδικές συμβουλές από το κράτος μέλος εισηγητή.

*Άρθρο 16***Συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών**

1. Το κράτος μέλος εισηγητής συνεργάζεται στην αξιολόγηση με κάθε ομάδα που ορίζεται στο παράρτημα I και οργανώνουν αυτή τη συνεργασία με τον αποτελεσματικότερο και αποδοτικότερο τρόπο.

2. Το κράτος μέλος εισηγητής που ορίζεται σε κάθε ομάδα στο παράρτημα I ως ο «επικεφαλής εισηγητής» ηγείται στην οργάνωση της συνεργασίας καθώς και στην οργάνωση της παροχής συμβουλών

**▼B**

στους κοινοποιούντες όσον αφορά θέματα γενικού ενδιαφέροντος για τα λοιπά ενδιαφερόμενα κράτη μέλη.

*Άρθρο 17***Ειδικός όρος για τις αξιολογήσεις των δραστικών ουσιών που απαριθμούνται στο μέρος Α του παραρτήματος Ι**

Όπου είναι δυνατόν και όταν δεν επηρεάζεται η προθεσμία για την υποβολή του σχεδίου έκθεσης της αξιολόγησης όπως προβλέπεται στο άρθρο 21 παράγραφος 1, το κράτος μέλος εισηγητής αξιολογεί περαιτέρω τα στοιχεία που προβλέπονται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχείο γ) τα οποία παρέχει κατόπιν ο κοινοποιών.

*Άρθρο 18***Έλεγχος πληρότητας των φακέλων για τις ουσίες που απαριθμούνται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος Ι**

1. Το κράτος μέλος εισηγητής ελέγχει τους καταλόγους που παρέχουν οι κοινοποιούντες σύμφωνα με το άρθρο 10 παράγραφος 2 στοιχείο γ).

2. Το κράτος μέλος εισηγητής υποβάλλει στην Επιτροπή, το αργότερο τρεις μήνες από την παραλαβή όλων των φακέλων για μια δραστική ουσία, έκθεση σχετικά με την πληρότητα των φακέλων.

3. Για τις δραστικές ουσίες για τις οποίες ένας ή περισσότεροι φάκελοι θεωρούνται πλήρεις, το κράτος μέλος εισηγητής διενεργεί την αξιολόγηση που αναφέρεται στο άρθρο 15, εκτός εάν η Επιτροπή πληροφορήσει το κράτος μέλος εισηγητή, εντός δύο μηνών από την παραλαβή της έκθεσης του κράτους μέλους σχετικά με την πληρότητα, ότι δεν θεωρεί ότι ο φάκελος είναι πλήρης.

4. Για τις δραστικές ουσίες για τις οποίες ένα κράτος μέλος εισηγητής ή η Επιτροπή θεωρούν ότι κανένας φάκελος δεν είναι πλήρης κατά την έννοια των άρθρων 5, 6 και 10, η Επιτροπή διαβιβάζει, εντός τριών μηνών από την παραλαβή της έκθεσης του κράτους μέλους εισηγητή σχετικά με την πληρότητα, την εν λόγω έκθεση στη μόνιμη επιτροπή για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων.

Σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, αποφασίζεται εάν ο φάκελος θεωρείται πλήρης κατά την έννοια των άρθρων 5, 6 και 10.

5. Η Επιτροπή αποφασίζει, όπως προβλέπεται στο τέταρτο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, να μην καταχωρίσει στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ μια δραστική ουσία για την οποία δεν έχει υποβληθεί πλήρης φάκελος εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 12 του παρόντος κανονισμού ή στο δεύτερο εδάφιο του άρθρου 13 παράγραφος 2.

*Άρθρο 19***Ειδικόί όροι για τις αξιολογήσεις των φακέλων για ουσίες που απαριθμούνται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος Ι**

1. Όταν οι δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στο μέρος Δ του παραρτήματος Ι του παρόντος κανονισμού αξιολογήθηκαν με βάση την οδηγία 98/8/ΕΚ, οι αξιολογήσεις αυτές λαμβάνονται υπόψη, κατά περίπτωση, για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού.

2. Όταν οι δραστικές ουσίες αξιολογήθηκαν σε προηγούμενη φάση του προγράμματος εργασίας που αναφέρεται στο άρθρο 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, οι αξιολογήσεις αυτές λαμβάνονται υπόψη, κατά περίπτωση, για τους σκοπούς του παρόντος κανονισμού.

3. Το κράτος μέλος εισηγητής αξιολογεί και υποβάλλει αναφορά μόνο για τις δραστικές ουσίες για τις οποίες ένας τουλάχιστον φάκελος

**▼B**

θεωρείται πλήρης σύμφωνα με τα άρθρα 5, 6 και 10. Για τους φακέλους που αφορούν την ίδια δραστική ουσία οι οποίοι δεν θεωρούνται πλήρεις, ελέγχει εάν η ταυτότητα και οι επιμολυντές της δραστικής ουσίας στους εν λόγω φακέλους είναι συγκρίσιμοι με την ταυτότητα και τους επιμολυντές της δραστικής ουσίας στους φακέλους που θεωρούνται πλήρεις. Καταγράφει τις απόψεις της σχετικά με αυτό το σημείο στο σχέδιο έκθεσης της αξιολόγησης.

Το κράτος μέλος εισηγητής λαμβάνει υπόψη τις διαθέσιμες πληροφορίες σχετικά με τις δυνητικά επικίνδυνες επιπτώσεις από άλλους φακέλους που έχουν υποβληθεί από οποιονδήποτε κοινοποιούντα ή από οποιονδήποτε τρίτο σύμφωνα με το άρθρο 11.

*Άρθρο 20***Γενικοί όροι για τα σχέδια έκθεσης αξιολόγησης**

1. Το σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης υποβάλλεται κατά το δυνατό στη μορφή που συνιστάται βάσει της διαδικασίας που προβλέπεται στο άρθρο 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

2. Το κράτος μέλος εισηγητής ζητά από τους κοινοποιούντες να υποβάλουν ενημερωμένους συνοπτικούς φακέλους στην ΕΑΑΤ, στα λοιπά κράτη μέλη και, κατόπιν αιτήματος, στην Επιτροπή, ταυτόχρονα με τη διαβίβαση στην ΕΑΑΤ του σχεδίου έκθεσης αξιολόγησης του εισηγητή.

Τα κράτη μέλη, η Επιτροπή ή η ΕΑΑΤ μπορούν να ζητήσουν, μέσω του κράτους μέλους εισηγητή, να τους διαβιβάσουν επίσης οι κοινοποιούντες ενημερωμένο πλήρη φάκελο ή αποσπάσματα του εν λόγω φακέλου. Ο κοινοποιών παρέχει τέτοιο τυχόν ενημερωμένο φάκελο έως την ημερομηνία που ορίζεται στο αίτημα.

*Άρθρο 21***Ειδικοί όροι για τα σχέδια έκθεσης αξιολόγησης και τις συστάσεις προς την Επιτροπή για τις δραστικές ουσίες που απαριθμούνται στο τμήμα Α του παραρτήματος Ι**

1. Το κράτος μέλος εισηγητής αποστέλλει το σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης στην ΕΑΑΤ το συντομότερο δυνατόν και δώδεκα μήνες από την ημερομηνία λήξης της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 12 στοιχείο α) το αργότερο.

2. Το κράτος μέλος εισηγητής περιλαμβάνει στο σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης αναφορά για κάθε δοκιμή ή μελέτη σχετικά με κάθε σημείο του παραρτήματος ΙΙ (μέρος Α ή μέρος Β ανάλογα) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και για κάθε σημείο του παραρτήματος ΙΙΙ (μέρος Α ή μέρος Β ανάλογα) της οδηγίας αυτής που σχετίζεται με την αξιολόγηση.

Η αναφορά αυτή θα έχει τη μορφή καταλόγου δοκιμών και μελετών, που περιλαμβάνει τον τίτλο, τον συγγραφέα, την ημερομηνία της μελέτης ή της έκθεσης της δοκιμής και την ημερομηνία δημοσίευσης, την πρότυπη μέθοδο βάσει της οποίας πραγματοποιήθηκε η δοκιμή ή η μελέτη, το όνομα του κατόχου της άδειας και, ενδεχομένως, οποιαδήποτε απαίτηση του κατόχου ή κοινοποιούντος για την προστασία των δεδομένων.

3. Παράλληλα με την αποστολή από το κράτος μέλος εισηγητή της έκθεσης αξιολόγησης στην ΕΑΑΤ, όπως προβλέπεται στην παράγραφο 1, το εν λόγω κράτος προβαίνει σε σύσταση στην Επιτροπή:

α) είτε για την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, αναφέροντας, κατά περίπτωση, τους όρους που προτείνονται για την εν λόγω καταχώριση· οι όροι αυτοί:

i) μπορεί να περιλαμβάνουν την προθεσμία για μια τέτοια καταχώριση,

**▼B**

- ii) αναφέρουν εάν απαιτούνται τυχόν πληροφορίες, εάν οι πρόσθετες αυτές πληροφορίες περιλαμβάνονται στις δοκιμές και στις μελέτες που αναφέρονται στο άρθρο 9 παράγραφος 1 στοιχείο γ) του παρόντος κανονισμού, και εάν ναι, το πιθανό χρονοδιάγραμμα για την παροχή αυτών των πληροφοριών·
- β) είτε για τη μη καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, αναφέροντας τους όρους της μη καταχώρισης.
4. Εκτός από τους όρους καταχώρισης που προτείνονται στην παράγραφο 2 στοιχείο α) του παρόντος άρθρου, το κράτος μέλος εισηγητής μπορεί να αναφέρει εάν έχει προσδιορίσει, για το προτεινόμενο περιορισμένο φάσμα αντιπροσωπευτικών χρήσεων που αναφέρονται στο φάκελο, τυχόν στοιχεία που λείπουν από το φάκελο και που μπορεί να απαιτούνται από τα κράτη μέλη ως επιβεβαιωτικές πληροφορίες όταν χορηγούν άδειες σύμφωνα με το άρθρο 4 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ για φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν την εν λόγω δραστική ουσία.

*Άρθρο 22***Ειδικοί όροι για τα σχέδια αξιολόγησης έκθεσεων και τις συστάσεις προς την Επιτροπή για τις δραστικές ουσίες που αναφέρονται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος I**

1. Το κράτος μέλος εισηγητής διαβιβάζει στην ΕΑΑΤ σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης το συντομότερο δυνατόν και το αργότερο εντός δώδεκα μηνών από την ημερομηνία κατά την οποία διαπιστώθηκε η πληρότητα του φακέλου σύμφωνα με το άρθρο 18 παράγραφος 2.
2. Το κράτος μέλος εισηγητής περιλαμβάνει στο σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης αναφορά για κάθε δοκιμή ή μελέτη σχετικά με κάθε σημείο του παραρτήματος II (μέρος Α ή μέρος Β ανάλογα) της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ και για κάθε σημείο του παραρτήματος III (μέρος Α ή μέρος Β ανάλογα) της οδηγίας αυτής που σχετίζεται με την αξιολόγηση.

Η αναφορά αυτή θα έχει τη μορφή καταλόγου δοκιμών και μελετών, που περιλαμβάνει τον τίτλο, τον συγγραφέα, την ημερομηνία της μελέτης ή της έκθεσης της δοκιμής και την ημερομηνία δημοσίευσης, την πρότυπη μέθοδο βάσει της οποίας πραγματοποιήθηκε η δοκιμή ή η μελέτη, το όνομα του κατόχου της άδειας και, ενδεχομένως, οποιαδήποτε απαίτηση του κατόχου ή κοινοποιούντος για την προστασία των δεδομένων.

3. Παράλληλα με την έκθεση αξιολόγησης που αποστέλλει το κράτος μέλος εισηγητής στην ΕΑΑΤ όπως προβλέπεται στην παράγραφο 1, το εν λόγω κράτος μέλος προβαίνει σε σύσταση προς την Επιτροπή:
- α) είτε για την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, αναφέροντας τους λόγους της καταχώρισης·
- β) είτε για τη μη καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, αναφέροντας τους λόγους της μη καταχώρισης.

*Άρθρο 23***Αντικατάσταση του κράτους μέλους εισηγητή**

1. Ένα κράτος μέλος εισηγητής ενημερώνει την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ μόλις καταστεί σαφές ότι δεν μπορεί να συμμορφωθεί με τα χρονικά όρια που ορίζονται στα άρθρα 21 παράγραφος 1 και 22 παράγραφος 1 για την υποβολή του σχεδίου έκθεσης αξιολόγησης στην ΕΑΑΤ και εξηγεί τους λόγους για την καθυστέρηση.

**▼ B**

2. Μπορεί να αποφασιστεί η αντικατάσταση ενός κράτους μέλους εισηγητή για μια συγκεκριμένη δραστική ουσία από άλλο κράτος μέλος όταν:

- α) κατά τη διάρκεια της αξιολόγησης που προβλέπεται στα άρθρα 15, 16, 17 και 19 φανεί ότι υπάρχει ανισορροπία στις ευθύνες που ανακύπτουν και στην εργασία που πρέπει να πραγματοποιηθεί ή πραγματοποιείται από τα κράτη μέλη ως εισηγητές· ή
- β) είναι σαφές ότι ένα κράτος μέλος δεν μπορεί να εκπληρώσει τις υποχρεώσεις του που απορρέουν από τον παρόντα κανονισμό.

Η αντικατάσταση αυτή αποφασίζεται σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 19 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

3. Όταν αποφασιστεί αντικατάσταση ενός κράτους μέλους εισηγητή, το αρχικό κράτος μέλος εισηγητής ενημερώνει αμέσως μετά τη λήψη της εν λόγω απόφασης τους σχετικούς κοινοποιούντες και διαβιβάζει στο νέο κράτος μέλος εισηγητή όλη την αλληλογραφία και τις πληροφορίες που είχε λάβει ως κράτος μέλος εισηγητής για τη σχετική δραστική ουσία.

Το αρχικό κράτος μέλος επιστρέφει στον κοινοποιούντα το μέρος του ποσού που αναφέρεται στο άρθρο 30 το οποίο δεν χρησιμοποιήθηκε. Το νέο κράτος μέλος εισηγητής μπορεί να απαιτήσει την καταβολή πρόσθετου ποσού σύμφωνα με το άρθρο 30.

**▼ M2***Άρθρο 24***Παραλαβή και πρόσβαση στο σχέδιο της έκθεσης αξιολόγησης**

1. Αφού παραλάβει τον ενημερωμένο συνοπτικό φάκελο και το σχέδιο της έκθεσης αξιολόγησης που αναφέρεται στο άρθρο 21 παράγραφος 1 ή στο άρθρο 22 παράγραφος 1, η ΕΑΑΤ, εντός 30 ημερών επιβεβαιώνει τη λήψη της έκθεσης στο κράτος μέλος-εισηγητή.

Σε εξαιρετικές περιπτώσεις, όταν το σχέδιο έκθεσης σχετικά με την αξιολόγηση δεν πληροί σαφώς τις απαιτήσεις όσον αφορά τη συνιστώμενη από την Επιτροπή μορφή, η Επιτροπή συμφωνεί με την ΕΑΑΤ και το κράτος μέλος-εισηγητή να οριστεί μια προθεσμία για να υποβληθεί εκ νέου τροποποιημένη έκθεση. Η προθεσμία αυτή δεν πρέπει να υπερβαίνει τους δύο μήνες.

2. Η ΕΑΑΤ διαβιβάζει αμελλητί το σχέδιο της έκθεσης αξιολόγησης στην Επιτροπή, στα άλλα κράτη μέλη και στους κοινοποιούντες ορίζοντας προθεσμία που δεν ξεπερνά τους δύο μήνες για την υποβολή παρατηρήσεων από τα κράτη μέλη και τους κοινοποιούντες.

Συγκεντρώνει τις παρατηρήσεις που παραλαμβάνει, συμπεριλαμβανομένων των παρατηρήσεων από την ΕΑΑΤ και τις διαβιβάζει στην Επιτροπή, τα κράτη μέλη και τους κοινοποιούντες.

3. Κατόπιν ειδικού αιτήματος, η ΕΑΑΤ θέτει στη διάθεση ή διατηρεί διαθέσιμα προς ενημέρωση οποιουδήποτε:

- α) το σχέδιο της έκθεσης αξιολόγησης, εκτός από τα στοιχεία που έχουν χαρακτηριστεί εμπιστευτικά σύμφωνα με το άρθρο 14 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ·
- β) τον κατάλογο τυχόν δεδομένων που απαιτούνται προκειμένου να εξεταστεί η ενδεχόμενη καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της εν λόγω οδηγίας όπως οριστικοποιήθηκαν από την ΕΑΑΤ όπου οριστικοποιήθηκε ένας τέτοιος κατάλογος.

*Άρθρο 24a***Εξέταση του σχεδίου της έκθεσης αξιολόγησης**

Η Επιτροπή εξετάζει πάραυτα το σχέδιο της έκθεσης αξιολόγησης και τη σύσταση του κράτους μέλους-εισηγητή καθώς και τις παρατηρήσεις



▼ **M2**

που έλαβε από άλλα κράτη μέλη, την ΕΑΑΤ και τους κοινοποιούντες σύμφωνα με το άρθρο 24 παράγραφος 2.

*Άρθρο 24β***Δραστικές ουσίες για τις οποίες υπάρχουν σαφείς ενδείξεις ότι δεν έχουν βλαβερές συνέπειες**

Αν υπάρχουν σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες μπορεί να αναμένεται ότι μια δραστική ουσία δεν έχει βλαβερές συνέπειες στην υγεία των ανθρώπων ή των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα ή απαράδεκτη επίδραση στο περιβάλλον όπως ορίζεται στο παράρτημα VI, εφαρμόζεται το άρθρο 25 παράγραφος 1 στοιχείο α) και παράγραφος 2 στοιχείο α).

*Άρθρο 24γ***Διαβούλευση της ΕΑΑΤ**

1. Όταν δεν εφαρμόζεται το άρθρο 24β, η Επιτροπή μπορεί, ανά πάσα στιγμή κατά τη διάρκεια της αξιολόγησης, να ζητήσει από την ΕΑΑΤ να διενεργήσει εξέταση από ομοτίμους όλου του σχεδίου της έκθεσης αξιολόγησης ή να επικεντρωθεί σε συγκεκριμένα σημεία, περιλαμβάνοντας σημεία που σχετίζονται με τα κριτήρια που ορίζονται στο παράρτημα VII. Η ΕΑΑΤ διοργανώνει διαβούλευση των εμπειρογνομόνων των κρατών μελών, συμπεριλαμβανομένου του κράτους μέλους εισηγητή.

Όταν η Επιτροπή ζητά από την ΕΑΑΤ να διενεργήσει πλήρη εξέταση από ομοτίμους, η ΕΑΑΤ γνωμοδοτεί το αργότερο έξι μήνες μετά το αίτημα. Όταν η Επιτροπή δεν ζητά πλήρη εξέταση από ομοτίμους, αλλά μόνο γνωμοδότηση για συγκεκριμένα σημεία, η περίοδος μειώνεται σε τρεις μήνες. Η γνωμοδότηση θα υποβληθεί το αργότερο στις 30 Σεπτεμβρίου 2008.

2. Αν, κατά την εξέταση από ομοτίμους δεν υπάρχουν σαφείς ενδείξεις ότι μια δραστική ουσία αναμένεται να έχει βλαβερές συνέπειες στην υγεία των ανθρώπων ή των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα όπως αναφέρεται στο παράρτημα VII, η ΕΑΑΤ ενημερώνει την Επιτροπή.

Η Επιτροπή μπορεί να λάβει απόφαση όπως αναφέρεται στο άρθρο 24στ.

3. Η Επιτροπή και η ΕΑΑΤ, κατόπιν συμφωνίας, ορίζουν ένα χρονοδιάγραμμα για τη διατύπωση των γνωμοδοτήσεων, έτσι ώστε να διευκολυνθεί ο προγραμματισμός των εργασιών. Η Επιτροπή και η ΕΑΑΤ συμφωνούν όσον αφορά τη μορφή με την οποία υποβάλλεται η γνωμοδότηση της ΕΑΑΤ.

*Άρθρο 24δ***Υποβολή συμπληρωματικών στοιχείων μετά την υποβολή του σχεδίου της έκθεσης αξιολόγησης στην ΕΑΑΤ**

1. Με την επιφύλαξη του άρθρου 7 της οδηγίας, δεν γίνεται δεκτή η υποβολή νέων μελετών.

2. Όταν η ΕΑΑΤ θεωρεί ότι είναι αναγκαίο ο κοινοποιών να υποβάλει συμπληρωματικά στοιχεία για να συμμορφωθεί με το αίτημα της Επιτροπής βάσει του άρθρου 24γ, το κράτος μέλος-εισηγητής ζητά τις πληροφορίες αυτές. Τα αιτήματα υποβάλλονται ρητώς και γραπτώς, ενώ ορίζεται προθεσμία ενός μήνα για την υποβολή. Δεν αφορούν την υποβολή νέων μελετών. Το κράτος μέλος-εισηγητής ενημερώνει την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ για κάθε τέτοιο αίτημα γραπτώς.

Το κράτος μέλος-εισηγητής, εντός ενός μήνα από την παραλαβή τους, αξιολογεί τα στοιχεία που έλαβε και αποστέλλει το πόρισμα της εξέτασης στην ΕΑΑΤ.

▼ M2

3. Τα στοιχεία που υποβάλλει ο κοινοποιών, τα οποία όμως δεν έχουν ζητηθεί ή δεν υποβλήθηκαν πριν από τη λήξη της προθεσμίας που αναφέρεται στην παράγραφο 2, δεν λαμβάνονται υπόψη, εκτός αν τα στοιχεία αυτά υποβλήθηκαν σύμφωνα με το άρθρο 7 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

Όταν το κράτος μέλος-εισηγητής, σύμφωνα με την παράγραφο 1 ή το πρώτο εδάφιο της ίδιας παραγράφου, αρνείται να λάβει υπόψη μελέτες ή στοιχεία που έλαβε από τον κοινοποιούντα, ενημερώνει την Επιτροπή και την ΕΑΑΤ και αναφέρει τους λόγους της άρνησης.

*Άρθρο 24ε***Απόσυρση της υποστήριξης του κοινοποιούντα**

Όταν δεν εφαρμόζεται το άρθρο 24β, ο κοινοποιών μπορεί να αποσύρει την υποστήριξη του για την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ εντός δύο μηνών από την παραλαβή του σχεδίου της έκθεσης αξιολόγησης όπως αναφέρεται στο άρθρο 24 παράγραφος 2.

*Άρθρο 24στ***Δραστική ουσία για την οποία υπάρχουν σαφείς ενδείξεις ότι έχει βλαβερές συνέπειες**

Αν υπάρχουν σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες μπορεί να αναμένεται ότι η δραστική ουσία έχει βλαβερές συνέπειες στην υγεία των ανθρώπων ή των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα όπως ορίζεται στο παράρτημα VII, η Επιτροπή αποφασίζει να μην καταχωριστεί η δραστική ουσία στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, σύμφωνα με το άρθρο 25 παράγραφος 1 στοιχείο α) και παράγραφος 2 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού.

▼ B

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ V

**ΥΠΟΒΟΛΗ ΣΧΕΔΙΟΥ ΟΔΗΓΙΑΣ Ή ΣΧΕΔΙΟΥ ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΙΣ ΔΡΑΣΤΙΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ ΚΑΙ ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ ΑΝΑΣΚΟΠΗΣΗΣ**▼ M2*Άρθρο 25***Υποβολή σχεδίου οδηγίας ή σχεδίου απόφασης**

1. Η Επιτροπή υποβάλλει στην επιτροπή σχέδιο έκθεσης εξέτασης, το αργότερο έξι μήνες ύστερα από:

- α) την παραλαβή του σχεδίου της έκθεσης αξιολόγησης όταν εφαρμόζεται το άρθρο 24β ή το άρθρο 24στ·
- β) την παραλαβή της γνωμοδότησης της ΕΑΑΤ όταν εφαρμόζεται το άρθρο 24γ·
- γ) την παραλαβή γραπτής απόσυρσης της υποστήριξης του κοινοποιούντος όταν εφαρμόζεται το άρθρο 24ε.

2. Μαζί με το σχέδιο της έκθεσης εξέτασης, η Επιτροπή υποβάλλει στην επιτροπή:

- α) σχέδιο οδηγίας για την καταχώριση της δραστικής ουσίας στο παράρτημα I της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, καθορίζοντας ενδεχομένως τους όρους, συμπεριλαμβανομένης της προθεσμίας για την εν λόγω καταχώριση· ή
- β) σχέδιο απόφασης που απευθύνεται στα κράτη μέλη για την ανάκληση αδειών φυτοπροστατευτικών προϊόντων που περιέχουν τη δραστική ουσία, σύμφωνα με το τέταρτο εδάφιο του άρθρου 8 παρά-

▼ **M2**

γραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, βάσει της οποίας η εν λόγω δραστική ουσία δεν περιλαμβάνεται στο παράρτημα Ι της ίδιας οδηγίας, αναφέροντας τους λόγους της μη καταχώρισης.

Η οδηγία ή η απόφαση θεσπίζεται σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στο άρθρο 19 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ.

3. Κατά παρέκκλιση από το στοιχείο β) της παραγράφου 2, η προθεσμία εντός της οποίας τα κράτη μέλη πρέπει να ανακαλέσουν τις άδειες είναι έως τις 31 Δεκεμβρίου 2010 στην περίπτωση που αναφέρεται στο στοιχείο γ) της παραγράφου 1, εκτός αν η Επιτροπή έχει καταλήξει ότι η ουσία πληροί τα κριτήρια του παραρτήματος VII, κατά περίπτωση κατόπιν διαβούλευσης με την ΕΑΑΤ.

*Άρθρο 25α***Γνωμοδότηση της ΕΑΑΤ**

Όταν μια δραστική ουσία καταχωρίζεται στο παράρτημα Ι της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ σύμφωνα με το άρθρο 24β του παρόντος κανονισμού, η Επιτροπή ζητά από την ΕΑΑΤ να γνωμοδοτήσει για το σχέδιο της έκθεσης εξέτασης το αργότερο έως τις ► **M3** 31 Δεκεμβρίου 2012 ◀. Τα κράτη μέλη και οι κοινοποιούντες συνεργάζονται με την ΕΑΑΤ και την Επιτροπή.

Προκειμένου να διευκολυνθεί ο προγραμματισμός των εργασιών, η Επιτροπή και η ΕΑΑΤ ορίζουν, κατόπιν συμφωνίας, ένα χρονοδιάγραμμα για τη γνωμοδότηση της ΕΑΑΤ σχετικά με το σχέδιο της έκθεσης εξέτασης και τη μορφή της διατύπωσής της.

▼ **B***Άρθρο 26***Οριστική έκθεση ανασκόπησης**

Τα συμπεράσματα της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων, εκτός των τμημάτων που αναφέρονται σε εμπιστευτικά στοιχεία, τα οποία περιλαμβάνουν οι φάκελοι και θεωρούνται εμπιστευτικά σύμφωνα με το άρθρο 14 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, είναι διαθέσιμα στο κοινό.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ VI

**ΑΝΑΣΤΟΛΗ ΤΩΝ ΠΡΟΘΕΣΜΙΩΝ, ΜΕΤΡΑ ΛΗΠΤΕΑ ΑΠΟ ΤΑ ΚΡΑΤΗ ΜΕΛΗ ΚΑΙ ΕΝΔΙΑΜΕΣΕΣ ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΠΡΟΟΔΟΥ***Άρθρο 27***Αναστολή των προθεσμιών**

Σε περίπτωση που η Επιτροπή υποβάλει, όσον αφορά μια ουσία που αναφέρεται στο παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού, πρόταση για πλήρη απαγόρευση με σχέδιο νομοθετικής πράξης του Συμβουλίου βάσει του άρθρου 6 παράγραφος 3 της οδηγίας 79/117/ΕΟΚ, οι προθεσμίες που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό αναστέλλονται μέχρις ότου το Συμβούλιο αποφανθεί για την πρόταση.

Εφόσον το Συμβούλιο αποφασίσει τροποποίηση του παραρτήματος 79/117/ΕΟΚ, σύμφωνα με την οποία απαιτείται πλήρης απαγόρευση της εν λόγω δραστικής ουσίας, θα διακόπτεται, δυνάμει του παρόντος κανονισμού, η διαδικασία για τη συγκεκριμένη δραστική ουσία.



### Άρθρο 28

#### Μέτρα που λαμβάνονται από κράτη μέλη

Κάθε κράτος μέλος το οποίο, με βάση τα στοιχεία που περιλαμβάνουν οι φάκελοι που αναφέρονται στα άρθρα 5 έως 10 ή στο σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης σχετικά με μια δραστική ουσία που αναφέρεται στα άρθρα 19 έως 22, προτίθεται να λάβει μέτρα για να αποσυρθεί η εν λόγω δραστική ουσία από την αγορά ή να περιοριστεί σοβαρά η χρήση ενός φυτοπροστατευτικού προϊόντος που περιέχει την εν λόγω δραστική ουσία, προβαίνει, το συντομότερο δυνατό, σε σχετική ενημέρωση της Επιτροπής, της ΕΑΑΤ, των λοιπών κρατών μελών και των κοινοποιούντων, αναφέροντας τους λόγους για τους οποίους προτίθεται να λάβει τα εν λόγω μέτρα.

### Άρθρο 29

#### Ενδιάμεση έκθεση προόδου

Όλα τα κράτη μέλη υποβάλλουν στην Επιτροπή και στην ΕΑΑΤ έκθεση σχετικά με την επιτευχθείσα πρόοδο όσον αφορά την αξιολόγηση των δραστικών ουσιών για τις οποίες είναι εισηγητές. Η έκθεση αυτή υποβάλλεται έως:

- α) τις 30 Νοεμβρίου 2005 για τις δραστικές ουσίες που περιλαμβάνονται στο μέρος Α του παραρτήματος Ι·
- β) τις 30 Νοεμβρίου 2006 για τις δραστικές ουσίες που περιλαμβάνονται στα μέρη Β έως Ζ του παραρτήματος Ι.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ VII

### ΤΕΛΗ ΚΑΙ ΑΛΛΕΣ ΕΠΙΒΑΡΥΝΣΕΙΣ

### Άρθρο 30

#### Τέλη

1. Για τις δραστικές ουσίες που περιλαμβάνονται στο παράρτημα Ι, τα κράτη μέλη μπορούν να θεσπίσουν ένα καθεστώς που υποχρεώνει τους κοινοποιούντες να καταβάλλουν τέλος ή επιβάρυνση για το διοικητικό χειρισμό και την αξιολόγηση των φακέλων.

Τα έσοδα από τα εν λόγω τέλη ή επιβαρύνσεις χρησιμοποιούνται για τη χρηματοδότηση αποκλειστικά εκείνων των δαπανών που όντως πραγματοποιήθηκαν από το κράτος μέλος εισηγητή ή για τη χρηματοδότηση γενικών δραστηριοτήτων των κρατών μελών που απορρέουν από τις υποχρεώσεις τους βάσει των άρθρων 15 έως 24.

2. Τα κράτη μέλη καθορίζουν το ποσό του τέλους ή της επιβάρυνσης που αναφέρεται στην παράγραφο 1 με διαφανή τρόπο έτσι ώστε να μην υπερβαίνει το πραγματικό κόστος της εξέτασης και του διοικητικού χειρισμού ενός φακέλου ή των γενικών δραστηριοτήτων των κρατών μελών που απορρέουν από τις υποχρεώσεις τους βάσει των άρθρων 15 έως 24.

Ωστόσο, τα κράτη μέλη μπορούν να καθορίζουν μια κλίμακα σταθερών επιβαρύνσεων, βάσει του μέσου κόστους για τον υπολογισμό του συνολικού τέλους.

3. Το τέλος ή η επιβάρυνση καταβάλλεται σύμφωνα με τη διαδικασία που θεσπίζουν οι αρχές κάθε κράτους μέλους που ορίζονται στο παράρτημα ΙV.

**▼ B***Άρθρο 31***Άλλες επιβαρύνσεις, φόροι, εισφορές ή τέλη**

Το άρθρο 30 εφαρμόζεται με την επιφύλαξη των δικαιωμάτων των κρατών μελών να διατηρούν ή να θεσπίζουν, στο βαθμό που επιτρέπεται σύμφωνα με την κοινοτική νομοθεσία, επιβαρύνσεις, φόρους, εισφορές ή τέλη σχετικά με την έγκριση, τη διάθεση στην αγορά, τη χρήση και τον έλεγχο δραστικών ουσιών και φυτοπροστατευτικών προϊόντων, εκτός του τέλους ή της επιβάρυνσης που προβλέπεται στο εν λόγω άρθρο.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ VIII

**ΠΡΟΣΩΡΙΝΕΣ ΚΑΙ ΤΕΛΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ***Άρθρο 32***Προσωρινά μέτρα**

Εφόσον είναι αναγκαίο και χωριστά για κάθε περίπτωση, η Επιτροπή δύναται να λαμβάνει τα ενδεδειγμένα προσωρινά μέτρα, όπως προβλέπεται στο τρίτο εδάφιο του άρθρου 8 παράγραφος 2 της οδηγίας 91/414/ΕΟΚ, σχετικά με χρήσεις για τις οποίες έχουν υποβληθεί πρόσθετα τεχνικά στοιχεία, με τα οποία αποδεικνύεται η ουσιαστική ανάγκη για περαιτέρω χρήση της δραστικής ουσίας και το γεγονός ότι δεν υπάρχει αποτελεσματική εναλλακτική λύση.

*Άρθρο 33***Έναρξη ισχύος**

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την έβδομη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

▼ **B**

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Κατάλογος δραστικών ουσιών (στήλη Α), κρατών μελών εισηγητών (στήλη Β) και κοινοποιούντων παραγωγών (με τον κωδικό αναγνώρισής τους) (στήλη Γ) (\*)

## ΜΕΡΟΣ Α

## ΟΜΑΔΑ 1

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΙΡΛΑΝΔΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(Α)	(Β)	(Γ)
Οξικό οξύ	Γερμανία	PAB-SE PUN-DK TEM-DE
Αμινοξέα/γ-αμινοβουτυρικό οξύ	Γερμανία	AGR-ES
_____		
Ανθρακικό αμμώνιο	Ιρλανδία	ABC-GB
Διττανθρακικό κάλλκο	Ιρλανδία	PPP-FR
Διττανθρακικό νάτριο	Ιρλανδία	CLM-NL SLY-FR
Καζεΐνη	Τσεχική Δημοκρατία	
3-φαινυλο-2-προπενάλη (κιναμωμάλδεϋδη)	Πολωνία	
Αιθοξυκίνη	Γερμανία	XED-FR
Λιπαρά οξέα/Δεκανοϊκό οξύ	Ιρλανδία	PBI-GB
Λιπαρά οξέα/Μεθυλεστέρας λιπαρού οξέος (CAS 85566-26-3)	Ιρλανδία	OLE-BE
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος	Ιρλανδία	FBL-DE IAB-ES NEU-DE
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 7740-09-7)	Ιρλανδία	DKI-NL
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 10124-65-9)	Ιρλανδία	ERO-IT
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 13429-27-1, 2624-31-9, 593-29-3, 143-18-0, 3414-89-9, 38660-45-6, 18080-76-7)	Ιρλανδία	DXN-DK
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 18175-44-5, 143-18-0, 3414-89-9)	Ιρλανδία	DXN-DK
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 61788-65-6)	Ιρλανδία	TBE-ES
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 61790-44-1)	Ιρλανδία	VAL-IT
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 61790-44-1, 70969-43-6)	Ιρλανδία	STG-GB
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου λιπαρού οξέος (CAS 67701-09-1)	Ιρλανδία	CRU-IT

(\*) Οι δραστικές ουσίες για τις οποίες δεν αναγνωρίζεται κοινοποιών στη στήλη Γ είναι δραστικές ουσίες κατά την έννοια του άρθρου 1 παράγραφος 1 στοιχείο β) του παρόντος κανονισμού.

**▼B**

(A)	(B)	(C)
Λιπαρά οξέα/Επτανοϊκό οξύ	Ιρλανδία	DKI-NL
Λιπαρά οξέα/Οκτανοϊκό οξύ	Ιρλανδία	PBI-GB
Λιπαρά οξέα/Ελαϊκό οξύ	Ιρλανδία	ALF-ES
Λιπαρά οξέα/Πελαργονικό οξύ	Ιρλανδία	ERO-IT NEU-DE
Λιπαρά οξέα/δεκανοϊκό κάλιο (CAS 334-48-5)	Ιρλανδία	NSC-GB
Λιπαρά οξέα/καπρυλικό κάλιο (CAS 124-07-2)	Ιρλανδία	ADC-DE
Λιπαρά οξέα/λαυρικό κάλιο (CAS 143-07-7)	Ιρλανδία	NSC-GB
Λιπαρά οξέα/ελαϊκό κάλιο (CAS 112-80-1)	Ιρλανδία	NSC-GB
Λιπαρά οξέα/ελαϊκό κάλιο (CAS 112-80-1, 1310-58-3)	Ιρλανδία	BCS-DE
Λιπαρά οξέα/ελαϊκό κάλιο (CAS 142-18-0)	Ιρλανδία	SBS-IT
Λιπαρά οξέα/ελαϊκό κάλιο (CAS 143-18-0)	Ιρλανδία	VIO-GR STG-GB
Λιπαρά οξέα/πελαργονικό κάλιο (CAS 112-05-0)	Ιρλανδία	NSC-GB
Λιπαρά οξέα/άλας καλίου λιπαρού οξέος του ταλλελαίου (CAS 61790-12-3)	Ιρλανδία	ADC-DE
Λιπαρά οξέα/λιπαρά οξέα ταλλελαίου (CAS 61790-12-3)	Ιρλανδία	ACP-FR
Λιπαρά οξέα/Ισοβουτυρικό οξύ	Πολωνία	
Λιπαρά οξέα/Ισοβαλεριανικό οξύ	Πολωνία	
Λιπαρά οξέα/Λαυρικό οξύ	Ιρλανδία	
Λιπαρά οξέα/Βαλεριανικό οξύ	Πολωνία	
Λιπαρά οξέα/Άλας καλίου οξέων φυσικών ελαίων	Πολωνία	
Μυρμηκικό οξύ	Γερμανία	KIR-NL
Πυροφωσφορικός σίδηρος	Σλοβενία	
<b>▼M1</b> _____		
<b>▼B</b> Λευκωματίνη γάλακτος	Τσεχική Δημοκρατία	
<b>▼M1</b> _____		
<b>▼B</b> Ουρία (βλέπε επίσης Ομάδα 6.2)	Ελλάδα	FOC-GB OMX-GB
<b>▼M1</b> _____		
<b>▼B</b> Πρόπολη	Πολωνία	

▼ B

## ΟΜΑΔΑ 2

## Ομάδα 2.1.

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΓΑΛΛΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
1-ναφθυλακεταμίδιο	Γαλλία	ALF-ES AMV-GB CFP-FR GLO-BE GOB-IT HOC-GB HRM-BE LUX-NL PRO-ES SHC-FR SPU-DE
1-ναφθυλοξικό οξύ	Γαλλία	AIF-IT ALF-ES AMV-GB CFP-FR FIN-GB GLO-BE GOB-IT HOC-GB HRM-BE LUX-NL PRO-ES RHZ-NL SHC-FR VAL-IT
2-ναφθυλοξυακεταμίδιο	Γαλλία	BCS-FR
2-ναφθυλοξυοξικό οξύ	Γαλλία	AIF-IT ASP-NL HAS-GR HOC-GB SHC-FR
6-βενζυλαδενίνη	Γαλλία	ALF-ES CAL-FR FIN-GB GLO-BE GOB-IT HOC-GB HRM-BE NLI-AT SUM-FR VAL-IT
Αζαδιραχτίνη	Γερμανία	AGI-IT ALF-ES CAP-FR CRU-IT FBL-DE IAB-ES MAS-BE NDC-SE PBC-ES PRO-ES SIP-IT TRF-DE VAL-IT
cis-ζεατίνη	Ιταλία	VAL-IT



▼ **B**

(A)	(B)	(C)
Φυλλικό οξύ	Γαλλία	AMI-IT CHE-DK ISA-IT
Ινδολυλοξικό οξύ	Γαλλία	ALF-ES GOB-IT RHZ-NL
Ινδολυλοβουτυρικό οξύ	Γαλλία	ALF-ES BCS-FR CRT-GB GOB-IT GTL-GB HOC-GB RHZ-NL
Ζιμπερελλικό οξύ	Ουγγαρία	AIF-IT ALF-ES ALT-FR CEQ-ES FIN-GB GLO-BE HRM-BE NLI-AT PRO-ES SUM-FR VAL-IT
Ζιμπερελλίνη	Ουγγαρία	ALF-ES FIN-GB GLO-BE GOB-IT HRM-BE NLI-AT SUM-FR
Νικοτίνη	Ηνωμένο Βασίλειο	JAH-GB PBC-ES UPL-GB
Πυρεθρίνες	Ιταλία	ALF-ES BRA-GB CAP-FR FBL-DE MGK-GB ORI-GB PBC-ES PBK-AT PYC-FR SAM-FR SBS-IT
Ροτενόνη	Γαλλία	FBL-DE IBT-IT SAP-FR SBS-IT SFS-FR

**Ομάδα 2.2.**

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Κιτρονελλόλη (βλέπε επίσης ομάδα 6.1)	Ηνωμένο Βασίλειο	ACP-FR

**▼ B**

	(A)	(B)	(C)
<b>▼ <u>M1</u></b>	_____		
<b>▼ <u>B</u></b>	Εκχύλισμα εσπεριδοειδών/εκχύλισμα γρέηπ-φρουτ	Ηνωμένο Βασίλειο	
	Εκχύλισμα εσπεριδοειδών/Εκχύλισμα σπόρων γρέηπφρουτ Κοινοποιηθέν ως Απολυμαντικό	Ηνωμένο Βασίλειο	BOB-DK
	Σκόνη βελόνων κωνοφόρων	Λεττονία	
	Εκχύλισμα σκόρδου Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Πολωνία	ALF-ES-016 CRU-IT-005 ECY-GB-001 IAB-ES-001 PBC-ES-004 SBS-IT-003 SIP-IT-002 TRD-FR-001 VAL-IT-011
	Πολτός σκόρδου	Πολωνία	
	Εκχύλισμα Equisetum	Λεττονία	
	Λεκιθίνη	Ιταλία	DUS-DE FBI-DE PBC-ES
<b>▼ <u>M1</u></b>	_____		
<b>▼ <u>B</u></b>	Σκόνη σπερμάτων σιναπιού	Λεττονία	
	Πιπέρι Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Ηνωμένο Βασίλειο	BOO-GB PBI-GB
<b>▼ <u>M1</u></b>	_____		
<b>▼ <u>B</u></b>	Φυτικά έλαια/Κιτρονελλέλαιο	Ηνωμένο Βασίλειο	BAR-GB PBI-GB
	Φυτικά έλαια/Γαρυφαλέλαιο Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Ηνωμένο Βασίλειο	IAS-SE XED-FR
	Φυτικά έλαια/Αιθερικό έλαιο (Ευγενόλη) Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Σουηδία	DEN-NL DKI-NL
<b>▼ <u>M1</u></b>	_____		
<b>▼ <u>B</u></b>	Φυτικά έλαια/Έλαιο αγιόξυλου	Ισπανία	IAS-SE
	Φυτικά έλαια/Σκορδέλαιο	Ηνωμένο Βασίλειο	DEN-NL GSO-GB
	Φυτικά έλαια/Σχοιναθέλαιο Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Ηνωμένο Βασίλειο	IAS-SE
<b>▼ <u>M1</u></b>	_____		
<b>▼ <u>B</u></b>	Φυτικά έλαια/Ελαιόλαδο	Ηνωμένο Βασίλειο	DKI-NL
	Φυτικά έλαια/Πορτοκαλέλαιο Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Ηνωμένο Βασίλειο	GSO-GB

**▼B**

(A)	(B)	(C)
Φυτικά έλαια/Πευκέλαιο	Σουηδία	ACP-FR DKI-NL IBT-IT MIB-NL SPU-DE
Φυτικά έλαια/Κραμβοσπορέλαιο	Ισπανία	CEL-DE CRU-IT DKI-NL FBL-DE NEU-DE NOV-FR PBI-GB VIT-GB
Φυτικά έλαια/Σογιέλαιο Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Σουηδία	DEN-NL DKI-NL PBC-ES
Φυτικά έλαια/Ήδυσμέλαιο	Σουηδία	XED-FR
Φυτικά έλαια/Ήλιανθέλαιο	Ισπανία	DKI-NL PBI-GB TRD-FR

**▼M1**

\_\_\_\_\_

**▼B**

Φυτικά έλαια/Έλαιο γιαγκ γιαγκ Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Σουηδία	IAS-SE
Κάσια	Ιταλία	AGE-IT CAP-FR FBL-DE TRF-DE ALF-ES
Εκχύλισμα θαλάσσιων φυκών	Ιταλία	ASU-DE LGO-FR OGT-IE VAL-IT
Θαλάσσια φύκη	Ιταλία	ASF-IT OGT-IE VAL-IT ALF-ES ESA-NL BAL-IE AGC-FR
Εκχύλισμα Quercus rubra, Opuntia polyacantha, Rhus aromatica, Rhizophora mangle	Πολωνία	
Εκχύλισμα αγριοδούσμου (Menta piperata)	Πολωνία	
Εκχύλισμα τειόδενδρου	Λεττονία	

## ΟΜΑΔΑ 3

## ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΔΑΝΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Χιτοζάνη	Δανία	ALF-ES CLM-NL IDB-ES

▼ B

(A)	(B)	(C)
Ζελατίνη	Δανία	MIB-NL
Υδρολυμένες πρωτεΐνες (βλέπε επίσης ομάδα 6.2)	Ελλάδα	SIC-IT

## ΟΜΑΔΑ 4

## ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
1-δεκανόλη	Ιταλία	CRO-GB OLE-BE JSC-GB
Θεικό αργίλιο	Ισπανία	FER-GB GSO-GB
Χλωριούχο ασβέστιο	Ισπανία	FBL-DE
Υδροξείδιο του ασβεστίου	Ισπανία	PZD-NL
Μονοξείδιο του άνθρακα	Ηνωμένο Βασίλειο	
Διοξείδιο του άνθρακα Κοινοποιηθέν ως Έντομοκτόνο/Απολυμαντικό	Ηνωμένο Βασίλειο	FBL-DE
EDTA και άλατα αυτού	Ουγγαρία	DKI-NL
Λιπαρές αλκοόλες/Αλειφατικές αλκοόλες	Ιταλία	JSC-GB
Θεικός σίδηρος	Ηνωμένο Βασίλειο	BNG-IE HTO-GB KRO-DE MEL-NL
Kieselgur (γη διατόμων)	Ελλάδα	ABP-DE AGL-GB AMU-DE DKI-NL FBL-DE
Πολυσουλφιδικό ασβέστιο	Ισπανία	FBL-DE PLS-IT STI-IT
Παραφινέλαιο	Ελλάδα	FBL-DE
Παραφινέλαιο/(CAS 64741-88-4)	Ελλάδα	BPO-GB SUN-BE
Παραφινέλαιο/(CAS 64741-89-5)	Ελλάδα	BPO-GB PET-PT SUN-BE SUN-BE XOM-FR
Παραφινέλαιο/(CAS 64741-97-5)	Ελλάδα	BPO-GB
Παραφινέλαιο/(CAS 64742-46-7)	Ελλάδα	TOT-FR TOT-FR TOT-FR
Παραφινέλαιο/(CAS 64742-54-7)	Ελλάδα	CVX-BE
Παραφινέλαιο/(CAS 64742-55-8/64742-54-7)	Ελλάδα	SAG-FR
Παραφινέλαιο/(CAS 64742-55-8)	Ελλάδα	CPS-ES CVX-BE XOM-FR

▼ **B**

(A)	(B)	(C)
Παραφινέλαιο/(CAS 64742-65-0)	Ελλάδα	XOM-FR
Παραφινέλαιο/(CAS 72623-86-0)	Ελλάδα	TOT-FR
Παραφινέλαιο/(CAS 8012-95-1)	Ελλάδα	AVA-AT
Παραφινέλαιο/(CAS 8042-47-5)	Ελλάδα	ASU-DE ECP-DE NEU-DE
Παραφινέλαιο/(CAS 97862-82-3)	Ελλάδα	TOT-FR TOT-FR
Έλαια πετρελαίου	Ισπανία	FBL-DE
Έλαια πετρελαίου/(CAS 64742-55-8/64742-57-7)	Ισπανία	GER-FR
Έλαια πετρελαίου/(CAS 74869-22-0)	Ισπανία	CVX-BE RLE-ES
Έλαια πετρελαίου/(CAS 92062-35-6)	Ισπανία	RML-IT
Υπερμαγγανικό κάλιο	Ισπανία	CNA-ES FBL-DE VAL-IT
Πυριτικό αργίλιο (καολίνης)	Ουγγαρία	PPP-FR
Πυριτικό νάτριο αργίλιο Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Ουγγαρία	FLU-DE
Θείο	Γαλλία	ACI-BE AGN-IT BAS-DE CER-FR CPS-ES FBL-DE GOM-ES HLA-GB JCA-ES NSC-GB PET-PT RAG-DE RLE-ES SAA-PT SML-GB STI-IT SYN-GB UPL-GB ZOL-IT
Θειικό οξύ	Γαλλία	NSA-GB
Ανθρακικό ασβέστιο	Ισπανία	

## ΟΜΑΔΑ 5

## ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΙΣΠΑΝΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
2-φαινυλοφαινόλη	Ισπανία	BCH-DE
Αιθανόλη	Γαλλία	CGL-GB
Αιθυλένιο	Ηνωμένο Βασίλειο	BRM-GB COL-FR

**▼B**

## ΟΜΑΔΑ 6

**Ομάδα 6.1.**

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΒΕΛΓΙΟ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Θεικό αργίλιο αμμώνιο	Πορτογαλία	SPL-GB
Οξικό αμμώνιο	Πορτογαλία	LLC-AT
Ανθρακνόνη	Βέλγιο	TOM-FR
Οστεόπισσα Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό	Βέλγιο	BRI-GB FLU-DE IOI-DE ASU-DE
Καρβίδιο του ασβεστίου	Πορτογαλία	CFW-DE
Κιτρνελλόλη Κοινοποιηθέν ως Αποθητικό (βλέπε επίσης ομάδα 2.2)	Ηνωμένο Βασίλειο	ASU-DE CAL-FR
Βενζοϊκό Δεναθόνιο	Πορτογαλία	ASU-DE MFS-GB
Δωδεκυλική αλκοόλη	Πορτογαλία	SEI-NL
Λανολίνη	Σλοβακική Δημοκρατία	
Μεθυλενεαυλοκετόνη	Βέλγιο	PGM-GB
Πολυμερές στυρολίου και ακρυλαμιδίου	Σλοβακική Δημοκρατία	
_____		
_____		
Αποθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Αιματάλευρο	Βέλγιο	GYL-SE
Αποθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Αιθέρια έλαια	Βέλγιο	BAR-GB
Υδροχλωρική τριμεθυλαμίνη	Βέλγιο	LLC-AT
Αποθητικά (λόγω γεύσης) φυτικής και ζωικής προέλευσης/εκχύλισμα φωσφορικού οξέος και ιχθυαλεύρων κατάλληλων για τρόφιμα	Βέλγιο	
2-υδροξυαιθυλοβουτυλοσουλφίδιο	Πολωνία	
Άσφαλτος	Πολωνία	

**▼M1****▼B****Ομάδα 6.2.**

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΕΛΛΑΔΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
_____		
_____		
Δαφνέλαιο	Σλοβενία	FLU-DE

**▼M1****▼B**

## ▼ B

(A)	(B)	(C)
Υδρολυμένες πρωτεΐνες Κοινοποιηθέν ως Προσελευστικό (βλέπε επίσης ομάδα 3)	Ελλάδα	BIB-ES PHY-GR SIC-IT
Ασβεστόλιθος — κοινοποιημένος	Αυστρία	
Ελαΐνη	Ουγγαρία	
Άμμος χαλαζία	Αυστρία	ASU-DE AVA-AT DKI-NL FLU-DE
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Λιπαρά οξέα, ιχθυέλαιο	Ελλάδα	ASU-DE
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Ιχθυέλαιο	Ελλάδα	FLU-DE
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Πρόβειο λίπος	Ελλάδα	KWZ-AT
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Ταλλέλαιο (CAS 8016-81-7)	Ελλάδα	FLU-DE
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Ακατέργαστο ταλλέλαιο (CAS 93571-80-3)	Ελλάδα	ASU-DE
Απωθητικά (λόγω οσμής) ζωικής ή φυτικής προέλευσης/Ταλλέλαιο	Ελλάδα	
Ουρία (βλέπε επίσης Ομάδα 1)	Ελλάδα	PHY-GR
Υδροχλωρική κίνηνη	Ουγγαρία	

## ΜΕΡΟΣ Β

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΑΥΣΤΡΙΑ

ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΑΥΣΤΡΙΑ

**(Η Τσεχική Δημοκρατία, η Πολωνία και η Ιταλία θεωρούνται κράτη μέλη εισηγητές με την έννοια της υποχρέωσης να συνεργαστούν με την Αυστρία στην αξιολόγηση, σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 16)**

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Οξικό (2E,13Z)-δεκαοκταδιεν-1-ύλιο		SEI-NL SEI-NL SEI-NL
Οξικό (7E,9Z)-δωδεκαδιενύλιο		BAS-DE CAL-FR ISA-IT LLC-AT RUS-GB SDQ-ES SEI-NL
Οξικό (7E,9Z)-δωδεκαδιενύλιο· Οξικό (7E,9E)- δωδεκαδιενύλιο		SHC-FR
Οξικό (7Z,11E)-δεκαεξαδιεν-1-ύλιο		SEI-NL SEI-NL

## ▼ B

(A)	(B)	(C)
Οξικό (7Z,11Z)-δεκαεξαδιεν-1-ύλιο· Οξικό (7Z,11E)-δεκαεξαδιεν-1-ύλιο		ABC-GB LLC-AT
Οξικό (9Z,12E)-δεκατετραδιεν-1-ύλιο		RUS-GB
Οξικό (E)-11-δεκατετρενύλιο		SEI-NL
Οξικό (E)-8-δωδεκενύλιο		CAL-FR SEI-NL
(E,E)-8,10-δωδεκαδιεν-1-όλη		BAS-DE CAL-FR ISA-IT LLC-AT RUS-GB SDQ-ES SEI-NL SHC-FR VIO-GR MAS-BE
Οξικό (E/Z)-8-δωδεκενύλιο		BAS-DE CAL-FR
Οξικό (E/Z)-8-δωδεκενύλιο· (Z)-8-δωδεκενόλη		ISA-IT LLC-AT SDQ-ES
Οξικό (E/Z)-9-δωδεκενύλιο· (E/Z)-9-δωδεκεν-1-όλη· (Z)-Οξικό 11-δεκατετρεν-1-ύλιο		TRF-DE
(Z)-11-δεκαεξεν-1-όλη		SEI-NL
Οξικό (Z)-11-δεκαεξεν-1-ύλιο		SEI-NL
(Z)-11-δεκαεξενάλη		SEI-NL
(Z)-11-δεκαεξενάλη· Οξικό (Z)-11-δεκαεξεν-1-ύλιο		LLC-AT
Οξικό (Z)-11-δεκατετρεν-1-ύλιο		BAS-DE SEI-NL
Οξικό (Z)-13-δεκαεξιν-11-ύλιο		SDQ-ES
(Z)-13-δεκαοκτενάλη		SEI-NL
(Z)-7-δεκατετρενάλη		SEI-NL
(Z)-8-δωδεκενόλη		SEI-NL
Οξικό (Z)-8-δεδεκενύλιο		CAL-FR SDQ-ES SEI-NL
Οξικό (Z)-8-δωδεκενύλιο· Οξικό δεδεκαν-1-ύλιο		ISA-IT
Οξικό (Z)-9-Δωδεκενύλιο		BAS-DE LLC-AT SDQ-ES SEI-NL SHC-FR
Οξικό (Z)-9-Δωδεκενύλιο· Οξικό δωδεκαν-1-ύλιο		ISA-IT
(Z)-9-δεκαεξενάλη		SEI-NL
(Z)-9-δεκαεξενάλη· (Z)-11-δεκαεξενάλη· (Z)-13-δεκαοκτενάλη		RUS-GB SDQ-ES
Οξικό (Z)-9-δεκατετρενύλιο		SEI-NL



**▼ B**

(A)	(B)	(C)
<b>▼ <u>M1</u></b>		
<b>▼ <u>B</u></b>		
Ισοβουτυρικό (Z,Z,Z,Z)-7,13,16,19-εικοσιδυτε-τραεν-1-ύλιο		SHC-FR
1,4-διαμινοβουτάνιο (πουτρεσκίνη)	Αυστρία	LLC-AT
<b>▼ <u>M1</u></b>		
<b>▼ <u>B</u></b>		
1-δεκατετρανόλη		SEI-NL
2,6,6-τριμεθυλοδικυκλο[3.1.1]επτ-2-ένιο (α-πινένιο)		SHC-FR
3,7,7-τριμεθυλοδικυκλο[4.1.0]επτ-3-ένιο (3-καρένιο)		
<b>▼ <u>M1</u></b>		
<b>▼ <u>B</u></b>		
5-δεκεν-1-όλη		BAS-DE SEI-NL
Οξικό 5-δεκεν-1-ύλιο		BAS-DE SEI-NL
Οξικό 5-δεκεν-1-ύλιο· 5-δεκεν-1-όλη		LLC-AT ISA-IT
Οξικό (8E, 10E)-8,10-δωδεκαδιένιο		
Οξικό δωδεκαν-1-ύλιο		
Οξικό (E)-9-δωδεκεν-1-ύλιο		
Οξικό (E)-8-δωδεκεν-1-ύλιο		
2-μεθυλο-6-μεθυλενο-2,7-οκταδιεν-4-όλη (ιψαδιενόλη)		
4,6,6-τριμεθυλο-δικυκλο[3.1.1]επτ-3-ενόλη, ((S)-cis-βερβενόλη)		
2-αιθυλο-1,6-διοξασπειρο[4,4]εννένιο (χαλκογράνη)		
(1R)-1,3,3-τριμεθυλο-4,6-διοξατρικυκλο[3.3.1.0 <sup>2,7</sup> ]εννεάνιο (λινεατίνη)		
(E,Z)-8,10-δεκατετραδιενύλιο		
2-αιθυλο-1,6-διοξασπειρο[4,4]εννεάνιο		
2-μεθοξυπροπαν-1-όλη		
2-μεθοξυπροπαν-2-όλη		
2-μεθυλο-3-βουτεν-2-όλη		
(E)-2-μεθυλο-6-μεθυλενο-2,7-οκταδιεν-1-όλη (μυρκενόλη)		
<b>▼ <u>M1</u></b>		
<b>▼ <u>B</u></b>		
2-μεθυλο-6-μεθυλενο-7-οκτεν-4-όλη (ιψενόλη)		
3-μεθυλο-3-βουτεν-1-όλη		

▼ B

(A)	(B)	(C)
▼ <u>M1</u> ▼ <u>B</u> p-υδροξυβενζοϊκό αιθύλιο p-υδροξυβενζοϊκό οξύ 1-μεθοξυ-4-προπυλοβενζόλιο (ανηθόλη) 1-μεθυλο-4-ισοπροπυλιδενοκυκλοεξ-1-ένιο (τερ- πινολένιο)		

## ΜΕΡΟΣ Γ

ΚΥΡΙΟΙ ΕΙΣΗΓΗΤΕΣ: ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ, ΣΟΥΗΔΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
<i>Agrobacterium radiobacter</i> K 84	Δανία	
<i>Bacillus sphaericus</i>	Γαλλία	SUM-FR
<i>Bacillus subtilis</i> , στέλεχος IBE 711	Γερμανία	
<i>Bacillus thuringiensis aizawai</i>	Ιταλία	ISA-IT MAS-BE SIP-IT SUM-FR
<i>Bacillus thuringiensis israelensis</i>	Ιταλία	SIP-IT SUM-FR
<i>Bacillus thuringiensis kurstaki</i>	Δανία	ALF-ES ASU-DE IAB-ES MAS-BE PRO-ES SIP-IT SUM-FR IBT-IT ISA-IT
<i>Bacillus thuringiensis tenebrionis</i>	Ιταλία	SUM-FR
<i>Baculovirus</i> GV	Γερμανία	
<i>Beauveria bassiana</i>	Γερμανία	AGB-IT AGR-ES CAL-FR MEU-GB
<i>Beauveria brongniartii</i>	Γερμανία	CAL-FR
Ιός <i>Cydia pomonella granulosis</i>	Γερμανία	MAS-BE CAL-FR PKA-DE SIP-IT
<i>Metarhizium anisopliae</i>	Κάτω Χώρες	AGF-IT IBT-IT TAE-DE
Ιός <i>Neodiprion sertifer nuclear polyhedrosis</i>	Φινλανδία	VRA-FI
<i>Phlebiopsis gigantea</i>	Εσθονία	FOC-GB VRA-FI
<i>Pythium oligandrun</i>	Σουηδία	

## ▼ B

(A)	(B)	(C)
<i>Streptomyces griseoviridis</i>	Εσθονία	VRA-FI
<i>Trichoderma harzianum</i>	Σουηδία	BBI-SE IAB-ES IBT-IT ISA-IT AGF-IT BOB-DK KBS-NL
<i>Trichoderma polysporum</i>	Σουηδία	BBI-SE
<i>Trichoderma viride</i>	Γαλλία	AGB-IT ISA-IT
<i>Verticillium dahliae</i>	Κάτω Χώρες	ARC-NL
<i>Verticillium lecanii</i>	Κάτω Χώρες	KBS-NL

## ΜΕΡΟΣ Δ

ΚΥΡΙΟΣ ΕΙΣΗΓΗΤΗΣ: ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Φωσφίδιο του αργιλίου	Γερμανία	CAT-PT DET-DE
Βρωδιφακούμη	Ιταλία	PEL-GB
Βρωμαδιολόνη	Σουηδία	ABB-GB CAL-FR LIP-FR
Χλωραλόζη	Πορτογαλία	PHS-FR
Χλωροφασινόνη	Ισπανία	CAL-FR CFW-DE FRU-DE LIP-FR
Διφενακούμη	Φινλανδία	APT-GB CAL-FR SOX-GB
Φωσφίδιο του μαγνησίου	Γερμανία	DET-DE
Φωσφίδιο ασβέστιο	Γερμανία	CHM-FR
Φωσφίδιο του ψευδαργύρου	Γερμανία	CFW-DE
Μονοξειδίο του άνθρακα	Ιταλία	

## ΜΕΡΟΣ Ε

Δραστική ουσία	Κράτος μέλος εισηγητής	Κοινοποιών
(A)	(B)	(C)
Φωσφίδιο του αργιλίου	Γερμανία	DET-DE UPL-GB
Φωσφίδιο του μαγνησίου	Γερμανία	DET-DE UPL-GB



**▼B**

(A)	(B)	(C)
N-φαινυλοφθαλαμικό οξύ	Ουγγαρία	
Σύμπλοκο χαλκού 8-υδροξυκινολίνης με σαλικυλικό οξύ	Πολωνία	
1,3,5-τρις-(2-υδροξυαιθυλο)-εξαΰδρο-S-τριαζίνη	Πολωνία	



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

## Κατάλογος κωδικών αναγνώρισης, ονομάτων και διευθύνσεων των κοινοποιούντων

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
ABB-GB	Activa/Babolna Bromadiolone Task Force	8 Cabbage Moor Great Shelford Cambridge CB2 5NB United Kingdom Tel. (44-1223) 84 04 89 Fax (44-1223) 84 04 89 hancock@chemregservs.co.uk
ABC-GB	AgriSense-BCS Ltd	Treforest Industrial Estate Pontypridd Mid Glamorgan CF37 5SU United Kingdom Tel. (44-1443) 84 11 55 Fax (44-1443) 84 11 52 mail@agrisense.demon.co.uk
ABP-DE	Agrinova GmbH	Hauptstraße 13 D-67283 Obrigheim/Mühlheim Tel.: (49) 6359 32 14 Fax: (49) 6359 32 14 agrinova@t-online.de
ACI-BE	Agriculture Chimie Industrie International	Avenue Albert 233 B-1190 Bruxelles Téléphone (32-2) 508 10 93 Télécopieur (32-2) 514 06 32 roland.levy@swing.be
ACP-FR	Action Pin	ZI de Cazalieu BP 30 F-40260 Castets des Landes Téléphone (33) 558 55 07 00 Télécopieur (33) 558 55 07 07 actionpin@action-pin.fr
ADC-DE	ADC Agricultural Development Consulting	Am Vilser Holz 17 D-27305 Bruchhausen-Vilsen Tel.: (49) 4252-27 81 Fax: (49) 4252-35 98 stratmannb@adc-eu.com
AGB-IT	Agribiotec srl	Via San Bernardo, 22 I-26100 Cremona Tel. (39) 0535 467 02 Fax (39) 0535 591 95 paolo.lameri@agribiotec.com
AGC-FR	Agrimer	BP 29 Prat Menan F-29880 Plouguerneau Téléphone (33) 298 04 54 11 Télécopieur (33) 298 04 55 15 fnicolas@agrimer.com
AGE-IT	Agrivet S.a.s. di Martinelli Maurizio & C.	Via S. Giovanni, 6050 I-40024 Castel San Pietro (BO) Tel. (39) 051 94 91 19 Fax (39) 051 615 31 85 r.martinelli@bo.nettuno.it
AGF-IT	Agrifutur srl	Agrifutur srl Via Campagnole, 8 I-25020 Alfianello (Brescia) Tel. (39) 030 993 47 76 Fax (39) 030 993 47 77 rkm@numerica.it

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
AGI-IT	Agrimix s.r.l.	Viale Città d'Europa 681 I-00144 Roma Tel. (39) 06 529 62 21 Fax (39) 06 529 14 22 info@agrimix.com
AGL-GB	Agil Ltd	Hercules 2, Calleva Park Aldermaston Reading RG7 8DN United Kingdom Tel. (44-118) 981 33 33 Fax (44-118) 981 09 09 murray@agil.com
AGN-IT	Zolfindustria Srl	Via Cantarana, 17 I-27043 San Cipriano Po (PV) Tel. (39) 0385 24 17 00 Fax (39) 0385 24 17 05 agrindustria.srl@tin.it
AGR-ES	Agrichem, SA	Plaza de Castilla, 3, 14A E-28046 Madrid Tel. (34) 913 14 98 88 Fax (34) 913 14 98 87 info@agrichembio.com
AIF-IT	Aifar Agricola SRL	Registration Department Via Bazzano 12 I-16019 Ronco Scrivia (GE) Tel. (39) 010 935 02 67 Fax (39) 010 935 05 32 posta@aifar.it
ALF-ES	Alfarin Química SA	Ibiza 35, 5°C E-28009 Madrid Tel. (34) 915 74 87 07 Fax (34) 915 04 31 59 alfarin@asertel.es
ALT-FR	Alltech France	EU Regulatory Affairs Department 2-4 avenue du 6 juin 1944 F-95190 Goussainville Téléphone (33) 134 38 98 98 Télécopieur (33) 134 38 98 99 gbertin@alltech.com
AMI-IT	Aminco Srl	Via Mandilli 14 I-12071 Bagnasco (Cn) Tel. (39) 0174 71 66 06 Fax (39) 0174 71 39 63 aminco@isiline.it
AMU-DE	Amu-Systeme	Büschem 13 D-53940 Hellenthal Tel.: (49) 2482 10 24 Fax: (49) 2482 70 89 amu-hellenthal@t-online.de
AMV-GB	Amvac Chemical UK LTD	Surrey Technology Centre 40 Occam Rd The Surrey Research Park Guildford GU2 7YG United Kingdom Tel. (44-1483) 29 57 80 Fax (44-1483) 28 57 81 amvacat@easynet.co.uk

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
APT-GB	Activa/PelGar Brodifacoum and Difenacoum task Force	8 Cabbage Moor Great Shelford Cambridge CB2 5NB United Kingdom Tel. (44-1223) 84 04 89 Fax (44-1223) 84 04 89 hancock@chemregservs.co.uk
ARC-NL	Arcadis PlanRealisatie B.V.	Tree Services Marowijne 80 NL-7333 PJ Apeldoorn Tel.: (31-55) 599 94 44 Fax: (31-55) 533 88 44 r.valk@arcadis.nl
ASF-IT	Asfaleia SRL.	Via Mameli, 6 I-06124 Perugia Tel. (39) 075 573 49 35 Fax (39) 017 82 25 26 32 postmaster@asfaleia.it
ASP-NL	Aseptia B.V.	PO Box 33 Cyclotronweg 1 NL-2600 AA Delft Tel.: (31-15) 256 92 10 Fax: (31-15) 257 19 01 a.vandenende@aseptia.nl
ASU-DE	Stähler Agrochemie GmbH & Co. KG	Stader Elbstraße D-21683 Stade Tel.: (49) 4141 92 040 Fax: (49) 4141 92 0410 staehler-agro@staehler.com
AVA-AT	Avenarius-Agro GmbH	Industriestraße 51 A-4600 Wels Tel.: (43) 7242-489-0 Fax: (43) 7242-489-5 d.stroh@avenarius-agro.at
BAR-GB	Barrier Biotech Limited	36 Haverscroft Ind. Est. New Road Attleborough Norfolk NR17 1YE United Kingdom Tel. (44-1953) 45 63 63 Fax (44-1953) 45 55 94 nigelb@barrier-biotech.com
BAS-DE	BASF Aktiengesellschaft	APT/EQM — V 005 D-67056 Ludwigshafen Tel.: (49) 621 607 90 26 Fax: (49) 621 605 20 40 siegfried.kersten@basf-ag.de
BBI-SE	Binab Bio-Innovation AB	Florettgatan 5 S-254 67 Helsingborg Tfn (46-42) 16 37 04 Fax (46-42) 16 24 97 info@binab.se
BCH-DE	Bayer/Dow Task Force via Bayer AG, Bayer Chemicals	D-51368 Leverkusen Tel.: (49) 214 306 22 68 Fax: (49) 214 307 23 39 klaus.stroeck.ks@bayerchemicals.com
BAL-IE	BioAtlantis Ltd	Baylands, Ballyard Tralee County Kerry Ireland Tel. (353-66) 71-28592 Fax (353-66) 711 98 02 jtostralee@eircom.net



## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
BCP-GB	Biological Crop Protection Ltd	Occupation Road, Wye Ashford TN25 5EN United Kingdom Tel. (44-1233) 81 32 40 Fax (44-1233) 81 33 83 richardc@biological-crop-protection.co.uk
BCS-DE	Bayer CropScience AG	Alfred-Nobel-Straße 50 D-40789 Monheim am Rhein Tel.: (49) 2173 38 33 63 Fax: (49) 2173 38 49 27 norbert.hesse@bayercropscience.com
BCS-FR	Bayer CropScience SA	14-20 rue Pierre Baizet BP 9163 F-69263 Lyon Cedex 09 Téléphone (33) 472 85 25 25 Télécopieur (33) 472 85 30 82 martyn.griffiths@bayercropscience.com
BIB-ES	Bioibérica, SA	Poligono Industrial Mas Puigvert Ctra. N-II Km. 680,6 E-08389 Palafolls, Barcelona Tel. (34) 937 65 03 90 Fax (34) 937 65 01 02 ibartoli@bioiberica.com
BNG-IE	Brown & Gillmer LTD.	Florence Lodge 199 Strand Road, Merrion Dublin 4 Ireland Tel. (353-1) 283 82 16 Fax (353-1) 269 58 62 bgfeeds@indigo.ie
BOB-DK	Borregaard BioPlant ApS	Helsingforsgade 27 B DK-8200 Århus N Tlf. (45) 86 78 69 88 Fax (45) 86 78 69 22 borregaard@bioplant.dk
BOO-GB	Bootman Chemical Safety Ltd.	Diss Business Centre Diss IP21 4HD United Kingdom Tel. (44-1379) 64 05 34 Fax (44-1379) 64 08 35 info@bootmanchem.com
BPO-GB	BP Global Special Products Ltd	Witan Gate House 500-600 Witan Gate Milton Keynes MK9 1ES United Kingdom Tel. (44-1908) 85 33 44 Fax (44-1908) 85 38 96 gspinfo@bp.com
BRA-GB	BRA-Europe	33 Khattoun Road Tooting Broadway London SW17 0JA United Kingdom Tel. (44-208) 378 05 17 Fax (44-208) 378 05 17 braeurope@aol.com
BRI-GB	Brimac Carbon Services	21 Dellingburn Street Greenock PA15 4TP United Kingdom Tel. (44-1475) 72 02 73 Fax (44-1475) 72 00 16 info@brimacservices.com

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
BRM-GB	BRM Agencies	Cheshire House 164 Main Road Goostrey CW4 8JP United Kingdom Tel. (44-1477) 54 40 52 Fax (44-1477) 53 71 70 brianmartin@cheshirehouse.co.uk
CAL-FR	Calliope SAS	Route d'Artix BP 80 F-64150 Noguères Téléphone (33) 559 60 92 92 Télécopieur (33) 559 60 92 19 fleconte@calliope-sa.com
CAP-FR	Capiscol	160 route de la Valentine F-13011 Marseille Téléphone (33) 491 24 45 45 Télécopieur (33) 491 24 46 11 anne.coutelle@capiscol.com
CAT-PT	Cafum	Centro Agro Técnico de Fumigações Lda. Rua de Moçambique 159 A2 PT-3000 Coimbra Tel.: (351-239) 40 10 60 ou (351-239) 40 59 70 Fax: (351-239) 70 43 76 cafum@cafum.pt
CEL-DE	Scotts Celaflor GmbH	Konrad-Adenauer-Straße 30 D-55218 Ingelheim Tel.: (49) 6132 78 03-0 Fax: (49) 6132 20 67 otto.schweinsberg@scotts.com
CEQ-ES	Cequisa	Muntaner, 322, 1º E-08021 Barcelona Tel. (34) 932 40 29 10 Fax (34) 932 00 56 48 xavier@cequisa.com
CER-FR	Cerexagri SA	1 rue des Frères Lumière F-78373 Plaisir Téléphone (33) 130 81 73 00 Télécopieur (33) 130 81 72 50 mark.egsmose@cerexagri.com
CFP-FR	Nufarm SA	Département «Homologations et Règlementation» 28 boulevard Camélinat F-92230 Gennevilliers Téléphone (33) 140 85 50 20 Télécopieur (33) 140 85 51 56 claudette.chelle@fr.nufarm.com
CFW-DE	Chemische Fabrik Wülfel GmbH & Co. KG	Hildesheimer Straße 305 D-30519 Hannover Tel.: (49) 511 984 96-0 Fax: (49) 511 984 96-40 cfw@wuelfel.de
CGL-GB	Catalytic Generators UK Limited	Mariel T Monk 2 Priory Court Pilgrim Street London United Kingdom Tel. (44-207) 236 14 14 Fax (44-207) 329 87 87 london@merricks.co.uk

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
CHE-DK	Cheminova A/S	Registration Department P.O. Box 9 DK-7620 Lemvig Tel. (45) 96 90 96 90 Fax (45) 96 90 96 91 info@cheminova.dk
CHM-FR	Chemimpex SA/Mauer	1817 Route de Tutegnny F-01170 Cessy Téléphone (33) 450 41 48 60 amselian@aol.com
CLM-NL	CLM research and advice Plc	PO Box 10015 Amsterdamsestraatweg 877 NL-3505 AA Utrecht Tel.: (31-30) 244 13 01 Fax: (31-30) 244 13 18 clm@clm.nl
CNA-ES	Carus Nalon SL	Barrio Nalon s/n E-33100 Trubia/Oviedo Tel. (34) 985 78 55 13 Fax (34) 985 78 55 10 carus@carusnalon.com
COL-FR	Coleacp	5 rue de la Corderie CENTRA 342 F-94586 Rungis Cedex Téléphone (33) 141 80 02 10 Télécopieur (33) 141 80 02 19 coleacp@coleacp.org
CPS-ES	Cepsa	Av. Partenón, 12 Campo de las Naciones E-28042 Madrid Tel. (34) 913 37 96 69 Fax (34) 913 37 96 09 aranzazu.guzman@madrid.cepsa.es
CRO-GB	Crompton Europe Limited	Kennet House 4 Langley Quay, Langley Slough SL3 6EH United Kingdom Tel. (44-1753) 60 30 48 Fax (44-1753) 60 30 77 phil.pritchard@cromptoncorp.com
CRT-GB	Certis	1b Mills Way Boscombe Bown Business Park Amesbury SP4 7RX United Kingdom Tel. (44-1980) 67 65 00 Fax (44-1980) 62 65 55 certis@certiseurope.co.uk
CRU-IT	Cerrus sas	Via Papa Giovanni XXIII, 84 I-21040 Uboldo (VA) Tel. (39) 02 96 78 21 08 Fax (39) 02 96 78 29 01 cerrus@tiscalinet.it
PZD-NL	Plantenziektenkundige Dienst	PO Box 9102 NL-6700 HC Wageningen Tel.: (31-31) 749 69 11 Fax: (31-31) 742 17 01 p.jellema@pd.agro.nl
CVX-BE	ChevronTexaco Technology Ghent	Technologiepark — Zwijnaarde 2 B-9052 Gent/Zwijnaarde Tel. (32) 9 240 71 11 Fax (32) 9 240 72 22 arickjl@chevrontexaco.com

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
DEN-NL	DeruNed bv	Marconistraat 10 NL-2665 JE Bleiswijk Tel.: (31-10) 522 15 14 Fax: (31-10) 522 02 50 deruned@deruned.nl
DET-DE	Detia Freyberg GmbH	Dr.-Werner-Freyberg-Straße 11 D-69514 Laudenbach Tel.: (49) 6201 708-0 Fax: (49) 6201 708-427 zulassung@detia-degesch.de
DKI-NL	Denka International B.V.	Hanzeweg 1 NL-3771 NG Barneveld Tel.: (31-34) 245 54 55 Fax: (31-34) 249 05 87 info@denka.nl
DUS-DE	Degussa Texturant Systems Deutschland GmbH & Co. KG	Ausschläger Elbdeich 62 D-20539 Hamburg Tel.: (49) 40 789 55-0 Fax: (49) 40 789 55 83 29 reception.hamburg@degussa.com
DXN-DK	Duxon ApS	Skovgaardsvænget 628 DK-8310 Tranbjerg J Tlf. (45) 96 23 91 00 Fax (45) 96 23 91 02 duxon@mail.tele.dk
ECP-DE	Elefant Chemische Produkte GmbH	Ringstraße 35—37 D-70736 Fellbach Tel.: (49) 711 58 00 33 Fax: (49) 711 58 00 35 elefant-gmbh@web.de
ECY-GB	ECOspray Ltd	Grange Farm Cockley Cley Road Hilborough Thetford IP26 5BT United Kingdom Tel. (44-176) 75 61 00 Fax (44-176) 75 63 13 enquiries@ecospray.com
ERO-IT	Euroagro s.r.l.	via Lazzaretti 5/A I-42100 Reggio Emilia Tel. (39) 0522 51 86 86 Fax (39) 0522 51 49 91 euroagro_italia@libero.it
ESA-NL	ECOstyle BV	Vaart Noordzijde 2a NL-8426 AN Appelscha Tel.: (31-51) 643 21 22 Fax: (31-51) 643 31 13 info@ecostyle.nl
ESS-IT	Esseco SpA	Via San Cassiano 99 I-28069 Trecale (Novara) Tel. (39) 0321 790-1 Fax (39) 0321 790-215 chemsupport@esseco.it
FBL-DE	FiBL Berlin e.V.	Dr. K. Wilbois Rungestraße 29 D-10179 Berlin Tel.: (49) 6257 50 54 89 Fax: (49) 6257 50 54 98 klaus-peter.wilbois@fibl.de

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
FER-GB	Feralco (UK) Limited	Ditton Road Widnes WA8 0PH United Kingdom Tel. (44-151) 802 29 10 Fax (44-151) 802 29 99 barry.lilley@feralco.com
FIN-GB	Fine Agrochemicals Ltd	Hill End House Whittington Worcester WR5 2RQ United Kingdom Tel. (44-1905) 36 18 00 Fax (44-1905) 36 18 10 enquire@fine-agrochemicals.com
FLU-DE	Flügel GmbH	Westerhöfer Straße 45 D-37520 Osterode/Harz Tel.: (49) 5522 823 60 Fax: (49) 5522 843 26 info@fluegel-gmbh.de
FOC-GB	Forestry Commission	Forestry Commission Silvan House 231 Corstorphine Road Edinburgh EH12 7AT United Kingdom Tel. (44-131) 334 03 03 Fax (44-131) 334 30 47 james.dewar@forestry.gsi.gov.uk
FRB-BE	Mr. John Ivey	Les Clos des Coulerins F-74580 Viry Téléphone (33) 450 04 76 01 Télécopieur (33) 450 04 76 01 JIvey94819@aol.com
FRU-DE	Frunol Delizia GmbH	Dübener Straße 145 D-04509 Delitzsch Tel.: (49) 34202 65 30-0 Fax: (49) 34202 65 30-9 info@frunol-delicia.de
GER-FR	Germicopa SAS	1 allée Loeiz-Herrieu F-29334 Quimper Cedex Téléphone (33) 298 10 01 00 Télécopieur (33) 298 10 01 42 jeanyves.abgrall@germicopa.fr
GLO-BE	Globachem NV	Leeuwerweg 138 B-3803 Sint-Truiden Tel. (32-1) 178 57 17 Fax (32-1) 168 15 65 globachem@globachem.com
GOB-IT	L. Gobbi s.r.l.	Registration Department Via Vallecaldà 33 I-16013 Campo Ligure (GE) Tel. (39) 010 92 03 95 Fax (39) 010 92 14 00 info@lgobbi.it
GOM-ES	Gomensoro Química SA	Torneros, 14 Polígono Industrial Los Ángeles E-28906 Getafe, Madrid Tel. (34) 916 95 24 00 Fax (34) 916 82 36 99 gomenki@arrakis.es

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
GSO-GB	Growing Success Organics Limited	Hill Top Business Park Devizes Road Salisbury SP3 4UF United Kingdom Tel. (44-1722) 33 77 44 Fax (44-1722) 33 31 77 info@growingsuccess.org.uk
GTL-GB	Growth Technology Ltd	Unit 66, Taunton Trading Estate Taunton TA2 6RX United Kingdom Tel. (44-1823) 32 52 91 Fax (44-1823) 32 54 87 info@growthtechnology.com
GYL-SE	Gyllebo Gödning AB	Vessmantorpsvägen 16 S-260 70 Ljungbyhed Tfn (46-435) 44 10 40 Fax (46-435) 44 10 40 gyllebo.plantskydd@telia.com
HAS-GR	House of Agriculture Spirou Aebe	Dr Dinos Chassapis, Assistant Professor in Chemistry 5, Markoni Str. GR-122 42 Athens Τηλ.: (30) 210-349 75 00 Φαξ: (30) 210-342 85 01 agrospir@spirou.gr
HLA-GB	Headland Agrochemicals Ltd	Norfolk House Great Chesterford CB10 1PF United Kingdom Tel. (44-1799) 53 01 46 Fax (44-1799) 53 02 29 stephen.foote@headlandgroup.com
HOC-GB	Hockley International Limited	Hockley House 354 Park Lane Poynton Stockport SK12 1RL United Kingdom Tel. (44-1625) 87 85 90 Fax (44-1625) 87 72 85 mail@hockley.co.uk
HRM-BE	Hermoo Belgium NV	Zepperenweg 257 B-3800 Sint-Truiden Tel. (32-1) 168 68 66 Fax (32-1) 170 74 84 hermoo@hermoo.be
HTO-GB	Tioxide Europe Ltd	Haverton Hill Road Billingham TS23 1PS United Kingdom Tel. (44-1642) 37 03 00 Fax (44-1642) 37 02 90 greg_s_mcnulty@huntsman.com
IAB-ES	IAB, SL (Investigaciones y Aplicaciones Biotecnológicas, SL)	Ctra. Moncada-Náquera, km 1,7 E-46113 Moncada (Valencia) Tel. (34) 961 30 90 24 Fax (34) 961 30 92 42 iab@iabiotec.com
IAS-SE	Interagro Skog AB	Eliselund S-247 92 Södra Sandby Tfn (46-46) 532 00 Fax (46-46) 532 08 walde@interagroskog.se

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
IBT-IT	Intrachem Bio Italia Spa	Via XXV Aprile 44 I-24050 Grassobbio Bergamo Tel. (39) 035 33 53 13 Fax (39) 035 33 53 34 info@intrachem.it
IDB-ES	Idebio SL	Bell, 3 — Polígono El Montalvo E-37188 Carbajosa De La Sagrada Salamanca Tel. (34) 92 31 92 40 Fax (34) 92 31 92 39 idebio@helcom.es
IOI-DE	Imperial-Oel-Import Handelsgesellschaft mbH	Bergstraße 11 D-20095 Hamburg Tel.: (49) 4033 85 33-0 Fax: (49) 4033 85 33 85 info@imperial-oel-import.de
ISA-IT	Isagro S.p.A.	Via Caldera 21 20153 Milano Tel. (39) 0240 90 11 Fax (39) 0240 90 12 87 agiambelli@isagro.it
JAH-GB	J A Humphrey Agriculture	189 Castleroe Road Coleraine BT51 3QT United Kingdom Tel. (44-28) 70 86 87 33 Fax (44-28) 70 86 87 35 rhumphrey@nicobrand.com
JCA-ES	Julio Cabrero y Cia, SL	Puerto De Requejada E-39312-Requejada (Cantabria) Tel. (34) 942 82 40 89 Fax (34) 942 82 50 57 julio.cabrero@juliocabrero.com
JEY-GB	Jeyes Ltd	Brunel Way Thetford IP24 1HF United Kingdom Tel. (44-1842) 75 45 67 Fax (44-1842) 75 76 83 nigel.cooper@jeyes.co.uk
JSC-GB	JSC International Ltd	Osborne House 20 Victoria Avenue Harrogate HG1 5QY United Kingdom Tel. (44-1423) 52 02 45 Fax (44-1423) 52 02 97 terry.tooby@jsc.co.uk
KBS-NL	Koppert Beheer BV	Department R&D Microbials and Regulatory Affairs Veilingweg 17/PO Box 155 NL-2650 AD Berkel en Rodenrijs Tel.: (31-10) 514 04 44 Fax: (31-10) 511 52 03 info@koppert.nl
KIR-NL	Kemira Chemicals B.V.	PO Box 1015 NL-3180 AA Rozenburg Tel.: (31-18) 128 25 40 Fax: (31-18) 128 25 36 dees_van.kruyssen@kemira.com
KRO-DE	Kronos International, INC.	Peschstraße 5 D-51373 Leverkusen Tel.: (49) 214 356-0 Fax: (49) 214 421 50 kronos.leverkusen@nli-usa.com

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
KWZ-AT	F. Joh. Kwizda GmbH	Sarea Saatguttechnik Freilingerstraße 44 A-4614 Marchtrenk Tel.: (43) 7243 535 26-0 Fax: (43) 7243 535 26-12 office@sarea.at
LGO-FR	Laboratoires GOËMAR SA	ZAC La Madeleine Avenue Général-Patton F-35400 Saint-Malo Téléphone (33) 299 21 53 70 Télécopieur (33) 299 82 56 17 labo@goemar.com
LIP-FR	LiphaTech SA	201 rue Carnot F-94126 Fontenay-sous-Bois Téléphone (33) 143 94 55 50 Télécopieur (33) 148 77 44 31 ahoussin@merck.fr
LLC-AT	Consep GmbH	Furth 27 A-2013 Gollersdorf Tel.: (43) 2954 30244 Fax: (43) 2954 30245 wmaxwald@lander.es
LON-DE	Lonza GmbH	Morianstraße 32 D-42103 Wuppertal Tel.: (49) 202 245 38 33 Fax: (49) 202 245 38 30 gisbert.mehring@lonzagroup.com
LUX-NL	Luxan B.V.	Industrieweg 2 NL-6662 PA Elst Tel.: (31-48) 136 08 11 Fax: (31-48) 137 67 34 luxan@luxan.nl
MAK-BE	Makhteshim-Agan International Coordination Centre (MAICC)	Avenue Louise 283 B-1050 Bruxelles Téléphone (32-2) 646 86 06 Télécopieur (32-2) 646 91 52 steve.kozlen@maicc.be
MAS-BE	Mitsui AgriScience International SA/BV	Boulevard de la Woluwe 60 Woluwedal 60 B-1200 Brussel Tel.: (32-2) 331 38 94 Fax: (31-2) 331 38 60 thorez@certiseurope.fr
MEL-NL	Melchemie Holland B.V.	Postbus 143 NL-6800 AC Arnhem Tel.: (31-26) 445 12 51 Fax: (31-26) 442 50 93 info@melchemie.com
MEU-GB	Mycotech Europe LTD.	12 Lonsdale Gardens Tunbridge Wells TN1 1PA United Kingdom Tel. (44-1580) 88 20 59 Fax (44-1580) 88 20 57 fjr@agrilexuk.com
MFS-GB	Macfarlan Smith Limited	Wheatfield Road Edinburgh EH11 2QA United Kingdom Tel. (44-131) 337 24 34 Fax (44-131) 337 98 13 melanie.jackson@macsmith.com



▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
MGK-GB	MGK Europe Limited	21 Wilson Street London EC2M 2TD United Kingdom Tel. (44-207) 588 08 00 Fax (44-207) 588 05 55 glazer.barry@dorseylaw.com
MIB-NL	Micro Biomentor BV	PO Box 50 Middelbroekweg 67 2675 ZH Honselersdijk Tel.: (31-17) 462 67 63 Fax: (31-17) 461 40 76 info@microbiomentor.nl
NDC-SE	NIM Distribution Center AB	Stigbergsvägen 4 S-141 32 Huddinge Tfn (46-8) 740 26 30 Fax (46-8) 740 2618 info@bionim.com
NEU-DE	W. Neudorff GmbH KG	An der Mühle 3 D-31860 Emmerthal Tel.: (49) 5155 624-126 Fax: (49) 5155 60 10 wilhelmy@neudorff.de
NLI-AT	Nufarm GmbH & Co KG	Registration Department St.-Peter-Straße 25 A-4021 Linz Tel.: (43) 732 69 18-0 Fax: (43) 732 69 18-2004 eric.gibert@at.nufarm.com
NOV-FR	Novance SA	Venette BP 20609 F-60206 Compiègne Téléphone (33) 344 90 70 96 Télécopieur (33) 344 90 70 70 p.ravier@novance.com
NSA-GB	National Sulphuric Acid Association Limited	19 Newgate Street Chester CH1 1DE United Kingdom Tel. (44-1244) 32 22 00 Fax (44-1244) 34 51 55 tomfleet@nsaa.org.uk or pamlatham@nsaa.org.uk
NSC-GB	Novigen Sciences Ltd	2D Hornbeam Park Oval Harrogate HG2 8RB United Kingdom Tel. (44-1423) 85 32 00 Fax (44-1423) 81 04 31 charris@novigensci.co.uk
OGT-IE	Oilean Glas Teoranta	Meenmore Dungloe County Donegal Ireland Tel. (353-75) 213 19 Fax (353-75) 218 07 smgoll@gofree.indigo.ie
OLE-BE	Oleon nv	Assenedestraat 2 B-9940 Ertvelde Tel.: (32-9) 341 10 11 Fax: (32-9) 341 10 00 info@oleon.com

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
OMX-GB	Omex Agriculture Ltd	Bardney Airfield Tupholme Lincoln LN3 5TP United Kingdom Tel. (44-1526) 39 60 00 Fax (44-1526) 39 60 01 enquire@omex.com
ORI-GB	Organic Insecticides	Parkwood, Maltmans Lane Gerrards Cross SL9 8RB United Kingdom Tel. (44-1494) 81 65 75 Fax (44-1494) 81 65 78
OSK-ES	Osku España, SL	Polígono Industrial El Zurdo, nave 13 Ctra. de la Estación E-Abarán, Murcia Tel. (34) 968 77 06 23 Fax (34) 968 77 06 12 oskuesp@oskuesp.e.telefonica.net
PAB-SE	Perstorp Specialty Chemicals AB	S-284 80 Perstorp Tfn (46-435) 380 00 Fax (46-435) 381 00 perstorp@perstorp.com
PBC-ES	Procesos Bioquímicos Claramunt-Fornier, SL	Senda de les Deu, 11 E-46138 Rafelbunol, Valencia Tel. (34) 961 40 21 69 Fax (34) 961 40 21 69 ana.perez@acgbioconsulting.com
PBI-GB	pbi Home & Garden Ltd	Durhan House 214-224 High Street Waltham Cross EN8 7DP United Kingdom Tel. (44-1992) 78 42 00 Fax (44-1992) 78 49 50 teresa.jones@pbi.co.uk
PBK-AT	Manfred Pfersich, Kenya Pyrethrum Information Centre	Kenya Pyrethrum Information Centre Haslaustraße 807 A-5411 Oberalm Tel.: (43) 6245 83 38 10 Fax: (43) 6245 823 56 manfred.pfersich@kenya-pyrethrum.com
PEL-GB	PelGar International Ltd.	Index House, Peak Centre Midhurst Rd Liphook GU30 7TN United Kingdom Tel. (44-1428) 72 22 50 Fax (44-1428) 72 28 11 info@pelgar.demon.co.uk
PET-PT	Petrogal, S.A.	Rua Tomás da Fonseca, Torre C PT-1600-209 Lisboa Tel.: (351-21) 724 26 08 Fax: (351-21) 724 29 53 luis.brito.soares@galpenergia.com
PGM-GB	Pet and Garden Manufacturing plc	Queens Rd. Sanquhar DG4 6DN United Kingdom Tel. (44-1223) 84 04 89 Fax (44-1223) 84 04 89 hancock@chemregservs.co.uk
PHS-FR	Physalys	3 rue de l'Arrivée — BP 215 F-75749 Paris Cedex 15 Téléphone (33) 143 21 70 62 Télécopieur (33) 143 21 70 63 ybassat@physalys.com

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
PHY-GR	Phytophyl N·G· Stavrakis	Averof 16 GR-104 33 Athens Τηλ.: (30) 22620 586 70 Φαξ: (30) 22620 587 35 nista@otenet.gr
PKA-DE	Probis GmbH & Andermatt Biocontrol Taskforce	Daimlerstraße 16/1 D-75446 Wiernheim Tel.: (49) 7044 91 42 21 Fax: (49) 7044 91 42 25 probis.knoch@t-online.de
PLS-IT	Polisenio srl.	Via S. Andrea 10 I-48022 Lugo (RA) Tel. (39) 0545 245 60 Fax (39) 0545 245 87 polisenio@lamiarete.com
PNP-NL	PNP Holding bv	Nijverheidsplein 21 G NL-3771 MR Barneveld Tel.: (31-34) 240 47 60 Fax: (31-34) 240 47 67 info@axcentive.com
PPP-FR	Plant Protection Projects	Le Pont Neuf Route de Gordes F-84220 Cabrières d'Avignon Téléphone (33) 432 52 17 51 Télécopieur (33) 490 76 80 71 stephen.shires@wanadoo.fr
PRO-ES	Probelte, SA	Ctra. Madrid, km. 384,6 Polígono Industrial El Tiro E-30100 Espinardo (Murcia) Tel. (34) 968 30 72 50 Fax (34) 968 30 54 32 probelte@probelte.es
PSD-GB	Pesticides Safety Directorate	Mallard House, Kings Pool 3 Peasholme Green York YO1 7PX United Kingdom Tel. (44-1904) 64 05 00 Fax (44-1904) 45 57 33 Information@psd.defra.gsi.gov.uk
PUN-DK	Punya Innovations	Almevej 180 DK-3250 Gilleleje Tlf (45) 48 30 17 27 Fax (45) 48 30 22 27 punya@worldonline.dk
PYC-FR	Pyco SA	Route de Saint-Sever — Haut-Mauco BP 27 F-40001 Mont-de-Marsan Cedex Téléphone (33) 558 05 89 37 Télécopieur (33) 558 05 89 36 alain.dini@bayercropscience.com
RAG-DE	agrostulln GmbH	Werksweg 2 D-92551 Stulln Tel.: (49) 9435 39 32 27 Fax: (49) 9435 39 32 28 m.meier@agrostulln.de
RHZ-NL	Rhizopon B.V.	PO Box 110 NL-2394 ZG Hazerswoude Tel.: (31-71) 341 51 46 Fax: (31-71) 341 58 29 info@rhizopon.com

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
RLE-ES	Repsolypf Lubricantes y Especialidades	Orense, 34 E-28020 Madrid Tel. (34) 913 48 78 00 Fax (34) 913 23 70 32 msalinasg@repsolypf.com
RML-IT	R.A.M.OIL S.p.A.	Via Filichito 16/A Tavernanova di Casalnuovo I-80013 Napoli Tel. (39) 081 519 51 11 Fax (39) 081 842 10 79 info@ramoil.it
RUS-GB	Russell Fine Chemicals Ltd	68 Third Avenue Deeside Industrial Park Deeside CH5 2LA United Kingdom Tel. (44-1244) 28 13 33 Fax (44-1244) 28 18 78 alzaidi@Russellipm.com
SAA-PT	Saptec Agro, S.A.	Rua Victor Cordon, 19 PT-1200-482 Lisboa Tel.: (351-21) 322 27 49 Fax: (351-21) 322 27 35 cesmeraldo@agro.saptec.pt
SAG-FR	JP Industrie	16 avenue des Chateaupieds F-92565 Rueil-Malmaison Téléphone (33) 155 47 96 60 Télécopieur (33) 155 47 96 69 service.client@jp-industrie.com
SAM-FR	Samabiol SA	La Grande Marine F-84800 Isle-sur-la-Sorgue Téléphone (33) 490 21 44 44 Télécopieur (33) 490 38 10 55 samabiol@samabiol.com
SAP-FR	Saphyr	ZI des Terriers F-06600 Antibes Téléphone (33) 493 74 73 13 Télécopieur (33) 493 74 82 30 saphyr@rotenone.com
SBS-IT	Serbios S.r.l.	VIA E.FERMI, 112 I-45021 Badia Polesine (RO) Tel. (39) 0425 59 06 22 Fax (39) 0425 59 08 76 info@serbios.it
SDQ-ES	Sociedad Española de Desarrollos Químicos, SA (SEDQ)	Avenida Diagonal, 352, entresuelo E-08013 Barcelona Tel. (34) 934 58 40 00 Fax (34) 934 58 40 07 jcastella@sedq.es
SEI-NL	Shin-Etsu International Europe B V	World Trade Center Amsterdam Strawinskylaan B-827 NL-1077 XX Amsterdam Tel.: (31-20) 662 13 59 Fax: (31-20) 664 90 00 shinint@attglobal.net
SFS-FR	Scotts France SAS	21 chemin de la Sauvegarde BP 92 F-69136 Écully Cedex Téléphone (33) 472 86 67 00 Télécopieur (33) 472 86 67 86 nicolas.le-brun-keris@scottscsco.com

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
SHC-FR	SiberHegner & Cie. (France) S.A.	1475 quai du Rhône — BP 266 F-01702 Miribel Cedex Téléphone (33) 478 55 78 73 Télécopieur (33) 478 55 78 87 thomas.steinmann@SiberHegner.com
SIC-IT	SICIT 2000 S.p.A.	Via Arzignano 80 I-36072 Chiampo (VI) Tel. (39) 0444 62 31 32 Fax (39) 0444 62 59 03 sicitspa@tin.it
SIP-IT	Sipcam SpA	Via Sempione 195 I-20016 Pero (Milano) Tel. (39) 02 35 37 84 00 Fax (39) 02 339 02 75 sipcam@sipcam.it
SLY-FR	Solvay SA	12 cours Albert 1 <sup>er</sup> F-75383 Paris cedex 08 Téléphone (33) 140 75 80 00 Télécopieur (33) 142 89 12 57 frederik.degraeve@Solvay.com
SML-GB	M/s Sulphur Mills Limited	C/o Unity Garments Ltd Unity House, Fletcher Street Bolton BL36 N3 United Kingdom Tel. (44-1204) 49 73 78 Fax (44-1204) 49 73 78 sml@sulphurmills.com
SOL-GB	Solvay Interox Ltd	PO Box 7 Warrington WA4 6HB United Kingdom Tel. (44-1925) 64 35 12 Fax (44-1925) 65 58 56 tom.candy@solvay.com
SOX-GB	Sorex Limited	St Michael's Industrial Estate Widnes WA8 8TJ United Kingdom Tel. (44-151) 420-7151 Fax (44-151) 495-1163 rogers@sorex.com
SPL-GB	Sphere Laboratories (London) Ltd	The Yews Main Street Chilton OX11 0RZ United Kingdom Tel. (44-1235) 83 18 02 Fax (44-1235) 83 38 96 bobn@jrfint.demon.co.uk
SPU-DE	Spiess-Urania Chemicals GmbH	Heidenkampsweg 77 D-20097 Hamburg Tel.: (49) 4023 65 20 Fax: (49) 4023 65 22 80 mail@spiess-urania.com
STG-GB	Stephenson Group Limited	PO Box 305 Listerhills Road Bradford BD7 1HY United Kingdom Tel. (44-1274) 72 38 11 Fax (44-1274) 37 01 08 ssc@stephensongroup.co.uk
STI-IT	S.T.I. — Solfotecnica Italiana S.p.A.	Via Evangelista Torricelli, 2 I-48010 Cotignola (RA) Tel. (39) 0545 99 24 55 Fax (39) 0545 90 82 87 aamenta@solfotecnica.com

## ▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
SUM-FR	Valent BioSciences	Parc d'affaires de Crécy 2 rue Claude-Chappe F-69370 Saint-Didier-au-Mont-d'Or Téléphone (33) 478 64 32 60 Télécopieur (33) 478 47 70 05 denise.munday@valentbiosciences.ch
SUN-BE	Sun Oil Company Belgium NV	Ingberthoeveweg 4 B-2630 Aartselaar Tel.: (32-3) 458 12 30 Fax: (31-3) 458 14 78 info@sunoco.be
SYN-GB	Syngenta	European Regional Centre Surrey Research Park, Priestley Road Guildford GU2 7YH United Kingdom Tel. (44-1483) 26 02 40 Fax (44-1483) 26 00 19 simon.baker@syngenta.com
TAE-DE	Earth BioScience, Inc. (formerly Taensa, Inc.)	c/o Bayer AG Agricultural Centre Monheim D-51368 Leverkusen dhd@dhd-consulting.de
TBE-ES	Tratamientos Bio-Ecológicos, SA	Polígono Industrial Los Urreas, 31 E-30730 San Javier (Murcia) Tel. (34) 968 57 20 04 Fax (34) 968 19 22 51 trabel@telefonica.net
TEM-DE	Temmen GmbH	Ankerstraße 74 D-65795 Hattersheim Tel.: (49) 6145 99 19-0 Fax: (49) 6145 99 19-19 temmen@aol.com
TOM-FR	Arysta Paris SAS	18 avenue de l'Opéra F-75001 Paris Téléphone (33) 142 96 14 56 Télécopieur (33) 142 97 52 91 oudar@par.tomen.co.uk
TOT-FR	Total Solvants	51 esplanade du Général-de-Gaulle La Défense 10 F-92069 Paris-La Défense Téléphone (33) 141 35 59 83 Télécopieur (33) 141 35 51 34 christian.varescon@totalfinaelf.com
TRD-FR	La Toulousaine de Recherche et de Développement	Zone industrielle de Pompignal F-31190 Miremont Téléphone (33) 561 50 61 58 Télécopieur (33) 561 50 84 42 anne.paulhe@latoulousaine.fr
TRF-DE	Trifolio-M GmbH	Sonnenstraße 22 D-35633 Lahnau Tel.: (49) 6441 631 14 Fax: (49) 6441 646 50 info@trifolio-m.de
UPL-GB	United Phosphorus Ltd	Chadwick House Birchwood Park Warrington XWA3 6AE United Kingdom Tel. (44-1925) 85 90 09 Fax (44-1925) 85 19 51 julie@uplukreg.demon.co.uk

▼ B

Κωδικός αναγνώρισης	Όνομα	Διεύθυνση
VAL-IT	Valagro S.p.A.	Zona Industriale I-66040 Piazzano di Atessa — Chieti Tel. (39) 0872 88 11 Fax (39) 0872 88 13 95 o.larocca@valagro.com
VIO-GR	Vioryl S.A.	36 Viltaniotis St. Kato Kifissia GR-145 64 Athens Τηλ.: (30) 210-807 46 03 Φαξ: (30) 210-807 46 81 vioryl@vioryl.gr
VIT-GB	Vitax Ltd	Owen Street Coalville LE67 3DE United Kingdom Tel. (44-530) 51 00 60 Fax (44-530) 51 02 99 tech@vitax.co.uk
VRA-FI	Verdera Oy	P.O. Box 330 Porkkalankatu 3 FI-00101 Helsinki Tel. (358) 10 86 15 11 Fax (358) 108 62 11 26 maiju.heith@kemira.com
XED-FR	Xeda International SA	2 ZA de la Crau F-13670 Saint-Andiol Téléphone (33) 490 90 23 23 Télécopieur (33) 490 90 23 20 xeda.int@wanadoo.fr
XOM-FR	ExxonMobil	2 rue des Martinets F-92500 Rueil-Malmaison Téléphone (33) 147 10 60 00 Télécopieur (33) 147 10 66 03 olivier.traversaz@exxonmobil.com
ZOL-IT	Zolfital SpA	Via di S. Teresa 23 I-00198 Roma RM Tel. (39) 06 854 10 96 Fax (39) 06 854 31 49 zolfital@tin.it

*ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙΙ*

**Συντονιστική αρχή στα κράτη μέλη (περισσότερες πληροφορίες βρίσκονται στον ακόλουθο δικτυακό τόπο: [http://www.europa.eu.int/comm/food/fs/ph\\_ps/pro/index\\_en.htm](http://www.europa.eu.int/comm/food/fs/ph_ps/pro/index_en.htm))**

## AUSTRIA

Bundesamt für Ernährungssicherheit  
Landwirtschaftliche Untersuchungen und Forschung Wien  
Spargelfeldstraße 191  
A-1220 Wien

## BELGIUM

Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Alimentation  
Direction-générale Animaux, Végétaux et Alimentation  
Centre administratif de l'État, bâtiment Arcades  
B-1010 Bruxelles

## ΚΥΠΡΟΣ

Ministry of Agriculture,  
Natural resources and Environment  
Department of Agriculture  
Loukis Akritas Ave.  
1412 Lefkosia

## CZECH REPUBLIC

State Phytosanitary Administration,  
PPP Division  
Zemědělská 1A  
61300 Brno

## DENMARK

Ministry of Environment and Energy  
Danish Environmental Protection Agency  
Pesticide Division  
Strandgade 29  
DK-1401 Copenhagen K

## ESTONIA

Estonian Plant Production Inspectorate  
Plant Protection Department  
Teaduse 2  
75501 Saku  
Harju Country  
Estonia

## FINLAND

Plant Production Inspection Centre  
Pesticide Division  
P.O. BOX 42  
FI-00501 Helsinki

## FRANCE

Ministère de l'agriculture, de l'alimentation, de la pêche et des affaires rurales  
Sous direction de la qualité et de la protection des végétaux  
Bureau de la réglementation et de la mise sur le marché des intrants  
251, rue de Vaugirard  
F-75732 Paris Cedex 15

## GERMANY

Bundesamt für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit (BVL)  
Abteilung 2, Pflanzenschutzmittel  
Dienststelle Braunschweig  
Messeweg 11—12  
D-38104 Braunschweig



**▼B**

EΛΛΑΔΑ  
Hellenic Republic  
Ministry of Agriculture  
General Directorate of Plant Produce  
Directorate of Plant Produce Protection  
Department of Pesticides  
3-4 Hippokratous Street  
GR-10164 Athens

HUNGARY  
Central Service for Plant Protection and Soil conservation  
Budaörsi út 141–145.  
1118 Budapest

IRELAND  
Pesticide Control Service  
Department of Agriculture and Food  
Abbotstown Laboratory Complex  
Abbotstown, Castleknock  
IRL-Dublin 15

ITALY  
Ministero della Salute  
Direzione Generale della Sanità Pubblica Veterinaria, degli Alimenti e della  
Nutrizione  
Piazza G. Marconi, 25  
I-00144 Roma

LATVIA  
State Plant Protection Service  
Plant Protection Department  
Republikas laukums 2,  
Riga, LV-1981  
Latvia

LITHUANIA  
State Plant Protection Service  
Kalvarijų 62  
09304 Vilnius  
Lithuania

LUXEMBOURG  
Administration des Services Techniques de l'Agriculture  
Service de la protection des Végétaux  
Boîte postale 1904  
16, route d'Esch  
L-1019 Luxembourg

MALTA  
Ministry for rural Affairs & The Environment  
Plant Health Department  
Plant Biotechnology Centre  
Annibale Preca Street

NETHERLANDS  
College voor de Toelating van Bestrijdingsmiddelen  
PO Box 217  
NL-6700 AE Wageningen

POLAND  
Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi  
Departament Hodowli i Ochrony Roślin  
ul. Wspólna 30  
00-930 Warszawa

**▼B**

PORTUGAL  
Direcção-Geral de Protecção das Culturas,  
Quinta do Marquês  
P-2780 Oeiras

SLOVAK REPUBLIC  
Ministry of Agriculture of the Slovak Republic,  
Plant Commodities Department  
Dobrovičova 12  
81266 Bratislava

SLOVENIA  
Ministry of Agriculture, Forestry and Food,  
Phytosanitary Administration Republic of Slovenia  
6 Einspielerjeva,  
SI-1000 Ljubljana

SPAIN  
Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación  
Dirección General de Agricultura  
Subdirección General de Medios de Producción Agrícolas  
Avda. Alfonso XII, 62  
E-28014 Madrid

SWEDEN  
The Swedish Chemicals Inspectorate, KemI  
P.O. Box 2  
SE-172 13 Sundbyberg

UNITED KINGDOM  
Pesticides Safety Directorate  
Department for Environment, Food and Rural Affairs  
Mallard House,  
Kings Pool,  
3 Peasholme Green,  
York, YO1 7PX



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

**Οργανισμοί στα κράτη μέλη που μπορούν να δώσουν περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την καταβολή των τελών που προβλέπονται στο άρθρο 30 και τον αποδέκτη των εν λόγω τελών**

## AUSTRIA

Bundesamt für Ernährungssicherheit  
Landwirtschaftliche Untersuchungen und Forschung Wien  
Spargelfeldstraße 191  
A-1220 Wien

## BELGIUM

Fonds budgétaire des matières premières et des produits  
Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Alimentation  
Direction-générale Animaux, Végétaux et Alimentation  
Centre administratif de l'État, bâtiment Arcades  
B-1010 Bruxelles

## ΚΥΠΡΟΣ

Ministry of Agriculture,  
Natural resources and Environment  
Department of Agriculture  
Loukis Akritas Ave.  
1412 Lefkosia

## CZECH REPUBLIC

State Phytosanitary Administration,  
PPP Division  
Zemědělská 1A  
61300 Brno

## DENMARK

Ministry of Environment and Energy  
Danish Environmental Protection Agency  
Strandgade 29  
DK-1401 Copenhagen K

## ESTONIA

Estonian Plant Production Inspectorate  
Plant Protection Department  
Teaduse 2  
75501 Saku  
Harju Country  
Estonia

## FINLAND

Plant Production Inspection Centre  
Pesticide Division  
PO BOX 42  
FI-00501 Helsinki  
Bank and account:  
Nordea Bank  
Account: 166030-101330  
IBAN: FI3716603000101330  
SWIFT: NDEAFIHH  
FI-00501 Helsinki

## FRANCE

Ministère de l'Agriculture et de la Pêche  
Bureau de la Réglementation des Produits antiparasitaires — 251 rue de Vaugirard  
F-75732 Paris Cedex 15

**▼B**

## GERMANY

Bundesamt für Verbraucherschutz und Lebensmittelsicherheit (BVL)  
Abteilung 2, Pflanzenschutzmittel  
Dienststelle Braunschweig  
Messeweg 11—12  
D-38104 Braunschweig

## ΕΛΛΑΔΑ

Hellenic Republic  
Ministry of Agriculture  
General Directorate of Plant Produce  
Directorate of Plant Produce Protection  
Department of Pesticides  
3-4 Hippokratous Street  
GR-10164 Athens

## HUNGARY

Central Service for Plant Protection and Soil conservation  
Budaörsi út 141–145.  
1118 Budapest

## IRELAND

Pesticide Control Service  
Department of Agriculture, Food and Rural Development  
Abbotstown Laboratory Complex  
Abbotstown, Castleknock  
IRL-Dublin 15

## ITALY

Tesoreria Provinciale dello Stato di Viterbo  
N. di conto corrente postale n. 52744570  
IBAN: IT 43  
CIN: E  
BIC: BPPIITRRXXX  
ABI: 7601  
CAB: 14500

## LATVIA

State Plant Protection Service  
Plant Protection Department  
Republikas laukums 2,  
Riga, LV-1981  
Latvia

## LITHUANIA

State Plant Protection Service  
Kalvarijų 62  
09304 Vilnius  
Lithuania

## LUXEMBOURG

Administration des Services Techniques de l'Agriculture  
Boîte postale 1904  
L-1019 Luxembourg

## MALTA

Ministry for rural Affairs & The Environment  
Plant Health Department  
Plant Biotechnology Centre  
Annibale Preca Street

## THE NETHERLANDS

College voor de Toelating van Bestrijdingsmiddelen  
PO Box 217  
NL-6700 AE Wageningen

**▼B**

## POLAND

Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi  
Departament Hodowli i Ochrony Roślin  
ul. Wspólna 30  
00-930 Warszawa

## PORTUGAL

Direcção-Geral de Protecção das Culturas,  
Quinta do Marquês,  
P-2780 OEIRAS  
Número de conta: 003505840003800793097  
Banco: Caixa Geral de Depósitos

## SLOVAK REPUBLIC

Ministry of Agriculture of the Slovak Republic,  
Plant Commodities Department  
Dobrovičova 12  
81266 Bratislava

## SLOVENIA

Ministry of Agriculture, Forestry and Food,  
Phytopathology Administration Republic of Slovenia  
6 Einspielerjeva,  
SI-1000 Ljubljana

## SPAIN

Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación  
Dirección General de Agricultura  
Subdirección General de Medios de Producción Agrícolas  
Avda. Alfonso XII, 62  
E-28014 Madrid

## SWEDEN

The Swedish Chemicals Inspectorate, KemI  
P.O. Box 2  
SE-172 13 Sundbyberg  
National Giro Account: 4465054 – 7

## UNITED KINGDOM

Pesticides Safety Directorate  
Department for Environment, Food and Rural Affairs  
Mallard House,  
Kings Pool,  
3 Peasholme Green,  
York, YO1 7PX



## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

### Στοιχεία που πρέπει να κοινοποιούνται από τους παραγωγούς των νέων κρατών μελών

Η κοινοποίηση αυτή πρέπει να γίνεται εγγράφως και με ηλεκτρονικό ταχυδρομείο (e-mail).

Η κοινοποίηση περιέχει τα ακόλουθα στοιχεία:

#### 1. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΑΥΤΟΤΗΤΑΣ ΤΟΥ ΚΟΙΝΟΠΟΙΟΥΝΤΟΣ

- 1.1. Παρασκευαστής της δραστικής ουσίας όπως ορίζεται στο στοιχείο β) του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1112/2002 (όνομα, διεύθυνση, συμπεριλαμβανομένου του τόπου εγκατάστασης της μονάδας):
- 1.2. Όνομα και διεύθυνση του παραγωγού όπως ορίζεται στο στοιχείο α) του άρθρου 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1112/2002, συμπεριλαμβανομένου του ονόματος του (φυσικού) προσώπου που είναι υπεύθυνο για την κοινοποίηση και τις περαιτέρω υποχρεώσεις που απορρέουν από τον παρόντα κανονισμό.
  - 1.2.1. α) Τηλ.:
  - β) Φαξ:
  - γ) Διεύθυνση ηλεκτρονικού ταχυδρομείου (e-mail):
  - 1.2.2. α) Αρμόδιος:
  - β) Εναλλακτικά:

#### 2. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΠΟΥ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΟΥΝ ΤΗΝ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ

- 2.1. Κοινόχρηστη ονομασία (προτεινόμενη ή που έχει γίνει δεκτή από τον ISO, ανάλογα) που διευκρινίζει, κατά περίπτωση, τυχόν πιθανές παραλλαγές, όπως άλατα, εστέρες ή αμίνες που παράγονται από τον παρασκευαστή. Για τους μικροοργανισμούς, το είδος, και, εφόσον χρειάζεται, το υποείδος.
- 2.2. Χημική ονομασία (ονοματολογία κατά IUPAC και CAS) (εφόσον χρειάζεται).
- 2.3. Αριθμοί CAS, CIPAC και EOK (εάν υπάρχουν).
- 2.4. Εμπειρικός και συντακτικός τύπος, μοριακή μάζα (εφόσον χρειάζεται).
- 2.5. Οποιαδήποτε άλλη πληροφορία που θεωρείται αναγκαία για να διευκολυνθεί η ταυτοποίηση, π.χ. η μέθοδος παρασκευής/εκχύλισης ή η προέλευση των υλών από τις οποίες παρασκευάζεται η ουσία.
- 2.6. Προδιαγραφή καθαρότητας της δραστικής ουσίας σε g/kg ή g/l (κατά περίπτωση).

#### 3. ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ

- 3.1. Για κάθε κράτος μέλος, κατάλογος των καλλιεργειών/χρήσεων για τις οποίες τα φυτοπροστατευτικά προϊόντα που περιέχουν τη δραστική ουσία έχουν λάβει άδεια κυκλοφορίας ή χρησιμοποιούνται.

#### 4. ΔΕΣΜΕΥΣΗ

Ο κοινοποιών δεσμεύεται να υποβάλει στην ορισθείσα συντονιστική αρχή του ορισθέντος κράτους μέλους εισηγητή τους φακέλους εντός της προθεσμίας που προβλέπεται στο άρθρο 12 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2229/2004.

Ο κοινοποιών δηλώνει ότι γνωρίζει ότι υποχρεούται να καταβάλει τέλος στα κράτη μέλη τη στιγμή της υποβολής του πλήρους φακέλου.

Ο κοινοποιών βεβαιώνει ότι οι παραπάνω πληροφορίες είναι ειλικρινείς και ορθές.

Ο κοινοποιών δηλώνει ότι, εφόσον χρειασθεί, εσωκλείεται άδεια του παρασκευαστή να ενεργεί ως ο αποκλειστικός αντιπρόσωπός του για σκοπούς συμμόρφωσης με τον παρόντα κανονισμό.

Υπογραφή (του ατόμου που είναι αρμόδιο να ενεργεί για λογαριασμό του παρασκευαστή που αναφέρεται στο σημείο 1.1).

## ▼ M2

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

**Κριτήρια για σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες δεν υπάρχουν βλαβερές συνέπειες**

Μια δραστική ουσία θεωρείται ότι ικανοποιεί την απαίτηση, όπως αναφέρεται στο άρθρο 24β, ότι υπάρχουν σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες μπορεί να αναμένεται ότι δεν έχει βλαβερές συνέπειες στην υγεία του ανθρώπου ή των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα ή άλλη απαράδεκτη επίδραση στο περιβάλλον, αν ικανοποιούνται όλα τα κριτήρια που ορίζονται στα σημεία 1 και 2.

1. Η δραστική ουσία ικανοποιεί τα ακόλουθα κριτήρια:
  - α) δεν ταξινομείται ούτε προτείνεται για ταξινόμηση ως C (καρκινογόνος επίδραση) M (μεταλλαξιογόνος επίδραση) R (τοξικό για την αναπαραγωγή) στις κατηγορίες 1, 2 ή 3 σύμφωνα με την οδηγία 67/548/EOK·
  - β) είτε δεν απαιτείται είτε, αν ζητηθεί, μπορεί να οριστεί η αποδεκτή ημερήσια δόση (ADI), ο αποδεκτός βαθμός έκθεσης των χειριστών (AOEL) και η δόση αναφοράς οξείας έκθεσης (ARfD) με βάση τον πρότυπο παράγοντα αξιολόγησης 100·
  - γ) δεν θεωρείται ότι έχει τη δυνατότητα να ικανοποιήσει τα κριτήρια του έμμονου οργανικού ρύπου που ορίζονται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 850/2004 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (\*).
  - δ) δεν θεωρείται ότι έχει τη δυνατότητα να ικανοποιήσει τα κριτήρια που ορίζονται στο παράρτημα XIII του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1907/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (\*\*).
2. Τουλάχιστον μια υποστηριζόμενη αντιπροσωπευτική χρήση της δραστικής ουσίας ικανοποιεί όλα τα ακόλουθα κριτήρια:
  - α) η έκθεση του χειριστή είναι μικρότερη ή ίση με το 75 % του AOEL σε τυποποιημένα σενάρια, που θεωρούνται σχετικά για την προβλεπόμενη χρήση και τα οποία είναι κατάλληλα για την υποστηριζόμενη χρήση, ενώ στο πλαίσιό τους χρησιμοποιούνται το πολύ γάντια ως ατομικός εξοπλισμός προστασίας (ΑΕΠ)·
  - β) η έκθεση των παρευρισκομένων και των εργαζομένων είναι μικρότερη ή ίση με το 75 % του AOEL σε τυποποιημένα σενάρια, που θεωρούνται σχετικά για την προβλεπόμενη χρήση και τα οποία είναι κατάλληλα για την υποστηριζόμενη χρήση και χωρίς τη χρησιμοποίηση ΑΕΠ·
  - γ) η έκθεση του καταναλωτή είναι μικρότερη ή ίση με το 75 % της ADI ή της ARfD (όπου μια τέτοια τιμή είναι υποχρεωτική) σε όλα τα διαθέσιμα διαιτολόγια των καταναλωτών στην ΕΕ με βάση τα ΑΟΥ (ανώτατα όρια υπολειμμάτων) που προτείνονται για τη δραστική ουσία (χωρίς ειδικές τροποποιήσεις)·
  - δ) οι αποπλύσεις στα υπόγεια ύδατα είναι κάτω από 0,1 μg/l σε τουλάχιστον στα μισά σενάρια που εξετάστηκαν για την προοριζόμενη χρήση, ή σε σχετικές μελέτες σε λυσίμετρα ή σε αγρούς, τόσο για τη μητρική ουσία όσο και για τους σχετικούς μεταβολίτες·
  - ε) οι ζώνες απομόνωσης για την προστασία του περιβάλλοντος δεν ξεπερνούν τα 30 μέτρα χωρίς περαιτέρω μέτρα περιορισμού του κινδύνου (π.χ. ακροφύσια για τη μείωση του διασκορπισμού)·
  - στ) ο κίνδυνος για τους οργανισμούς μη στόχους είναι αποδεκτός βάσει τυποποιημένων τροποποιήσεων.

(\*) ΕΕ L 158 της 30.4.2004, σ. 7· όπως διορθώθηκε στην ΕΕ L 229 της 29.6.2004, σ. 5.

(\*\*) ΕΕ L 396 της 30.12.2006, σ. 1· όπως διορθώθηκε στην ΕΕ L 136 της 29.5.2007, σ. 3.

▼ M2

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VII

**Κριτήρια για σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες υπάρχουν βλαβερές συνέπειες**

Μια δραστική ουσία θεωρείται ότι ικανοποιεί την απαίτηση, όπως αναφέρεται στο άρθρο 24στ, ότι υπάρχουν σαφείς ενδείξεις σύμφωνα με τις οποίες μπορεί να αναμένεται, με βάση τα διαθέσιμα δεδομένα και τα οποία αξιολογούνται σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 24δ, ότι έχει βλαβερές συνέπειες στην υγεία των ανθρώπων ή των ζώων ή στα υπόγεια ύδατα, αν ικανοποιείται το κριτήριο που ορίζεται στο σημείο 1 ή ένα από τα κριτήρια του σημείου 2.

1. Όσον αφορά τη δραστική ουσία, οι υπάρχουσες αποδείξεις δεν επαρκούν για να καθοριστεί το όριο ADI, ARfD ή AOEL και οι τιμές αυτές είναι αναγκαίες για την εκτίμηση κινδύνου για τους καταναλωτές και τους χειριστές.
2. Αναφορικά με την κάθε υποστηριζόμενη αντιπροσωπευτική χρήση, ικανοποιείται τουλάχιστον ένα από τα ακόλουθα κριτήρια:
  - α) η έκθεση του χειριστή είναι μεγαλύτερη από 100 % AOEL σε όλα τα τυποποιημένα σενάρια με χρήση ΜΑΠ/RPE (μέσα ατομικής προστασίας/-εξοπλισμός προστασίας του αναπνευστικού), όπου η χρήση της τυποποίησης είναι κατάλληλη για την υποστηριζόμενη χρήση και όπου τα πραγματικά στοιχεία της έκθεσης, αν υπάρχουν, δείχνουν επίσης ότι θα σημειωθεί υπέρβαση του AOEL σε κανονικές συνθήκες χρήσης·
  - β) η έκθεση των παρευρισκομένων και των εργαζομένων είναι μεγαλύτερη από 100 % του AOEL σε τυποποιημένα σενάρια, όπου η χρήση της τυποποίησης θεωρείται κατάλληλη για την υποστηριζόμενη χρήση και όπου τα πραγματικά στοιχεία της έκθεσης, αν υπάρχουν, δείχνουν επίσης ότι θα σημειωθεί υπέρβαση του AOEL για τις ομάδες αυτές σε κανονικές συνθήκες χρήσης·
  - γ) η έκθεση του καταναλωτή είναι μεγαλύτερη από το 100 % της ADI ή της ARfD (όταν μια τέτοια τιμή απαιτείται) τουλάχιστον σε ένα από τα διαθέσιμα διαιτολόγια καταναλωτών στην ΕΕ με βάση τα ΑΟΥ (ανώτατα όρια υπολειμμάτων) που προτείνονται για τη δραστική ουσία (χωρίς ειδικές τροποποιήσεις)·
  - δ) οι αποπλύσεις στα υπόγεια ύδατα είναι ίσες ή μεγαλύτερες από 0,1 μg/l σε όλα τα τυποποιημένα σενάρια τόσο για τη μητρική ουσία όσο και για τους σχετικούς μεταβολίτες.